

# Deutsche Rundschau

## in Polen

früher Ostdeutsche Rundschau  
Bromberger Tageblatt

Bezugspreis: In Bromberg mit Bestiegeld vierteljährlich 14,00 fl.  
monatl. 4,80 fl. In den Ausgabestellen monatl. 4,50 fl. Bei  
Bestellung vierteljährlich 18,08 fl., monatl. 5,36 fl. Unter Streifband in Polen monatl. 7 fl.  
Danzig 3 fl. Deutschland 2,5 fl. — Einzelnummer 25 fl. Sonnags 30 fl.  
Bei höherer Gewalt (Betriebsförderung, Arbeitsniederlegung usw.) hat der Bezieher  
keinen Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises.  
Fernruf Nr. 594 und 595.

Anzeigenpreis: Die 30 mm breite Kolonelzelle 30 Groschen, die 90 mm  
breite Reklamezeile 150 Groschen, Danzig 20 fl. 100 fl. fl.  
Deutschland 20 fl. bzw. 100 Goldfl. übriges Ausland 100%, Aufschlag. — Bei Plat-  
vorricht und schwierigem Satz 50% Aufschlag. — Abbestellung von Anzeigen nur  
schriftlich erbeten. — Öffentliche Gebühr 100 Groschen. — Für das Erscheinen der  
Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen wird keine Gewähr übernommen.  
Postleitkonten: Breslau 202157, Danzig 2528, Stettin 1847.

Nr. 73.

Bromberg, Mittwoch den 30. März 1927.

51. Jahrg.

## Rußland und die chinesische Sphinx.

Von F. Morsich.

Rußland liegt dem Fernen Osten nahe genug, um viel stärker als wir den Pulschlag des erwachenden Asiens zu spüren; es sieht, daß dort etwas im Werden begriffen ist, von dem es sich selbst bedroht glaubt. Russland prägte daher das Schlagwort vom „Bund des Proletariats des Weltens mit den unterdrückten Völkern des Ostens“. Das Wort fand auch Widerhall. Doch welches Maß von Einfluß übt tatsächlich Sowjet-Rußland auf die chinesische Entwicklung aus? — Der Sowjet-Agitator unterstützte die Bildung von Gewerkschaften, und die Organisierung der größten politischen Partei, der Kuomintang, prägte Schlagworte für die Massen, half Streiks leiten und Bürgerkrieg führen. Nicht genug: In Moskau finden wir bereits eine Universität, auf deren Front in Riesenlettern geschrieben steht „Universität der chinesischen Arbeiter, Sun-Yat-Sen“. Wenn wir aber hören, wie die Chinesen kopfschütteln den Ausführungen Nadeks, der gegenwärtig die Leitung dieses Instituts in Händen hat, folgen, und wenn wir uns vorstellen, wie seit langem der Asiate die Einrichtungen und Gedanken Europas studierte, schweigen und ewig freundlich lächelnd, so werden wir begreifen, daß mit der Absolvierung dieser Universität noch lange keine Bolschewisten vom reinsten Wasser gemacht worden sind. Die jungen Chinesen — Arbeiter sind übrigens recht wenig, hauptsächlich ist die intellektuelle Schicht vertreten — nehmen von dieser Universität mit, was sie irgendwie gebrauchen können, mehr nicht — kein Evangelium, wie von gewisser Seite behauptet wird. Und dann: Die Leitung des erwachenden China liegt ganz in den Händen der Gelehrten, der Intellektuellen, daher spielt der Student, der Akademiker und nicht der einseitig geschulte Parteivon oder Agitator die führende Rolle. Der Kampf der Kuomintang geht ja an sich gar nicht gegen den Besitz, sie trägt keinen Klassencharakter; jeder Chinese kann ihr beitreten; ihre Richtlinien unterscheiden sich beträchtlich von denen der westlichen Sozialisten und Kommunisten. Der große Sun-Yat-Sen wollte die Befreiung Chinas und starb darüber; erfolgreicher war einer seiner Verwandten, ein Shanghaier Bauer, mit einer Schar persönlicher Anhänger des Meisters in Kanton, unterstellt von dem Aufstand einer Gelegenheit, die nicht verpaßt wurde.

Wie kam überhaupt der Einfluß der Sowjets zustande? China war längst im Begriff, aus seinem tausendjährigen Schlaf zu erwachen. Zu stark nur fühlte es damals noch die Faust des Europäers im Nacken, als daß es seine Auferstehung gewagt hätte; traurig brach ein schwacher Versuch mit der Niederwerfung des Boxeraufstandes zusammen. Erst im Brände des Weltkrieges schwand die Achtung vor dem Europäer, schwoll die Hoffnung auf Freiheit wie allen andern farbigen Völkern Asiens und Afrikas. — Der Baum war gebrochen; China begann sich zu regen. Es stand zwar noch nicht die Kraft, sich ganz aufzurichten; der Leib des Menschen war von Wunden bedeckt, und die Glieder, der freien Bewegung entwöhnt, wollten noch nicht den vollen Dienst leisten. Eine Reinigung im eigenen Lande war nötig; der Reinigungsprozeß begann.

China ist vorwiegend Agrarstaat; 80 Prozent aller Bewohner sind Bauern, Pächter, Landarbeiter, der Rest ist im Handel, der noch jungen Industrie tätig oder im Heer der Beamten und Soldaten. Der chinesische Bauer war, durch Steuern ausgesogen, stets arm, so arm, daß oft im Sommer das Bettzeug und allerlei Hausrat, im Winter das Adlergerät ins Pfandhaus wanderten; dazu kam, daß in den letzten Jahren die Requirierungsplage der Heere, die mit der Räuberplage Hand in Hand ging, die ländliche Bevölkerung heimsuchte, ihr Vieh und Getreide nahm, ohne ihr dafür Entschädigung zu bieten. Ihr fehlte jeder Schutz. Dann: Grundbesitz galt von altersher in China als die einzige zuverlässige Kapitalanlage; er sammelte sich daher naturgemäß in den Händen von Geldleuten, die ihn in kleinen Parzellen zu wucherhaften Zinsen verpachteten. Die Zahl der fachmännischen Großgrundbesitzer ist verschwindend gering gegenüber dem Riesenheer der kleinen Bauern, von deren 43,9 Millionen nach einer amtlichen Statistik 23,3 Eigenbesitzer, 11,3 Pächter, 9,2 Halbpächter sind. Wenn auch der chinesische Bauer von einer unglaublichen Bedürfnislosigkeit ist und kein größeres Glück kennt als das Bauen und Beeren seiner Felder, wenn er sich auch, ohne zu murren, den erbarmungslosen Schlägen des Schicksals, das oft mit Dürren und Überschwemmungen Millionen von Bauern traf, unterwarf, so hämmt sich doch in ihm der Widerstand gegen eine ungerechte Hand; geheime Seiten fachten ihn an und lenkten ihn in seinen Endzielen gegen die Fremden. Jedoch die Kräfte des einzelnen reichen bisher nicht aus, sie drängten zum Zusammenschluß. — In diese Kerbe traf geschickt die Propaganda der Sowjet-Agitatoren. Sie wiesen den Weg zur Organisation, die die Gründung des Bauernbundes (1925) in Kanton zur Folge hatte. Dieser Bund schloß sich der ausschlaggebenden Partei Kuomin an, einer nationalistischen Bewegung, die sich zwar sowjetistischer Organisationsmethoden bedient, aber durchaus selbständige Ziele verfolgt.

So besteht zwar kein Zweifel, daß die Sowjets bei der Organisation der Bauern und Arbeiter in China als Lehrmeister — man denke ruhig an die ehemaligen militärischen Instrukturen — gewirkt haben; sie gaben ihnen organisationstechnische Erfahrungen; sie erzeugten aber keine lebendige Idee. Die starke Bewegung, die von Süden nach Norden geht, wird ganz getragen von der die chinesische Seele durchglühenden Idee der Freiheit, der Freiheit von fremder Herrschaft und von den diese wohl oder übel unterstützenden eiaensüchtigen Mächten im eigenen Lande, die ihre Auswirkungen finden in den riechhaften Steuern, der wucherhaften Ausbeutung der Kräfte und ihre Verteidigung in dem Widerstande militärischer Autokratien. Hier handelt es sich weder um Weltrevolution noch um Klassenkampf; sondern um ein Ringen um die nationale Entfaltung. Unter

blutigen Opfern vollzieht sich ein Weg zur Stabilisierung und Macht, einer Macht, die bereits gegenwärtig das unbesiegbare England zur Passivität ohne einen Schuß Pulver zu zwingen die Kraft besaß. — Man hat vielleicht nicht mit Unrecht den Yangste den Schicksalsfluß der Welt genannt. Wer kennt von den Europäern das große Geheimnis der asiatischen Seele, das unheimlich unerreichbar ist, unergründlich für uns wie die Augen der Sphinx? Noch stehen die Sowjets beratend in den Reihen der chinesischen Freiheitskämpfer; sie dienen dem chinesischen Zweck. Noch dient Russland China, indem es das Reich der Mitte, wie es sich noch immer stolz nennt, gegen die Fremden, besonders gegen England unterstützt. Sicher wird das künftige chinesische Reich auf ganz moderner Grundlage heraußen, aber es wird nicht restlos mit den tief verankerten Überlieferungen der Vergangenheit brechen. Selbst der Ahnenkult findet seinen Niederschlag in den Richtlinien der Zukunft; es wird kein bolschewistisches Reich sein.

## Belagerungszustand in Shanghai.

Bevorstehender Marsch auf Peking.

London, 29. März. (PAT) Aus Shanghai wird gemeldet, daß über die Chinesenstadt der Belagerungszustand verhängt wurde. Die Hauptgefahr besteht in der Möglichkeit des Ausbruchs eines Partisanenkrieges. Es wird auch damit gerechnet, daß die Chinesen versuchen werden, einen Kampf innerhalb der ausländischen Konzessionen zu beginnen. Die Generäle Tschaikowski und Peitsching-Hsi haben an einer großen Versammlung teilgenommen, die im Chinesenviertel in Shanghai stattfand. In dieser Versammlung wurde eine Resolution angenommen, in welcher die unverzügliche Rückgabe der ausländischen Konzessionen in Shanghai gefordert und ein neuer Generalstreik angekündigt wird. Es sind Gerüchte im Umlauf, daß der Berufsverband der Arbeiter beschlossen habe, die Barricaden, die die internationale Konzessionen vom chinesischen Territorium teilen, mit Gewalt zu beseitigen. Gerücht sei ein Massenangriff auf diese Barricaden. General Tschaikowski soll dem Korrespondenten eines englischen Blattes erklärt haben, daß er die Absicht habe, auf Peking zu marschieren. Das Hauptziel der Kantonen sei die Wiederherstellung der chinesischen Einheit. Der Marsch in nördlicher Richtung werde unverzüglich angetreten werden. Nach den bisherigen Bählungen befragten die Opfer der Ereignisse in Nanking an Ausländern 100 Personen.

Im englischen Unterhause erklärte Chamberlain auf eine Frage, daß Unterhandlungen in Shanghai gegenwärtig nicht geführt werden, da man unter den gegenwärtigen anarchischen Verhältnissen in China keine Verhandlungen mit Erfolg führen könne. Bevor man weitere Zugeständnisse mache und auf seine Rechte verzichte, müsse man unbedingt die Gewissheit darüber haben, daß die chinesischen Behörden auch wirklich fähig sind, die Ordnung wieder herzustellen.

Paris, 29. März. (Eigene Drahtmeldung.) Der „Petit Parisien“ dementiert englische Meldungen, nach denen sich die französischen Streitkräfte in China dem englischen Oberbefehlshaber untergeordnet hätten.

London, 29. März. (Eigene Drahtmeldung.) Durch die neue britische Strafexpedition gegen die Schleppmänner der chinesischen Piraten in der Binn-Bucht wurden über 50 chinesische Dschunken vernichtet und 150 Häuser zerstört.

## Kanton und die deutsche Wissenschaft.

Professor Dr. Wagner von der Landwirtschaftskammer Wiesbaden hat die an ihn ergangene Berufung als Professor für Landwirtschaft an der Universität Kanton und als landwirtschaftlicher Berater der südchinesischen Regierung angenommen. Dr. Wagner wird im Laufe des Monats März die Reise nach China antreten. Außerdem sind noch sechs Mediziner und ein Oberförster als Professoren nach Kanton berufen worden. Sie sind zum Teil schon abgereist.

## Der albanische Konflikt.

Belgrad, 29. März. (PAT) Alle hierigen Blätter stellen fest, daß Italien die Durchführung einer Militär-Enquête zu beiden Seiten der albanischen Grenze abgelehnt hat. Die jugoslawische Regierung hat an die Regierungen in Paris, London und Berlin eine Note gerichtet, in welcher die Notwendigkeit dargelegt wird, eine Untersuchung auf beiden Seiten der Grenze durchzuführen. In den Blättern heißt es, daß die albanische Frage auf dem Wege direkter Verhandlungen zwischen Belgrad und Rom nicht gelöst werden könnte, da dies nur eine Hindernisierung des Konflikts, jedoch nicht seine Lösung bedeuten würde. Der in Tirana abgeschlossene Pakt sei die Ursache des ganzen Konflikts. Infolgedessen müßte die albanische Frage mit Hilfe von Verhandlungen zwischen den Großmächten, eventuell im Rahmen des Völkerbundes gelöst werden. Nur auf diesem Wege könne der Frieden auf dem Balkan erhalten bleiben.

Wie der Pariser „Matin“ aus Belgrad meldet, hat die jugoslawische Regierung den letzten englisch-französischen Vorwurf über die Durchführung einer Enquête an der serbisch-albanischen Grenze durch französische, englische und deutsche Militärfachverständige in Gegenwart eines italienischen und eines jugoslawischen Beobachters angenommen.

## Der Stand des Zloty am 29. März:

In Danzig: Für 100 Zloty 57,40

In Berlin: Für 100 Zloty 46,88

(beide Notierungen vorbörslich)

Bank Poloni: 1 Dollar = 8,90

In Warschau inoffiziell 1 Dollar = 8,93%

Paris, 29. März. (Eigene Drahtmeldung.) Die Belgrader Regierung soll den Außenministern der Großmächte mitgeteilt haben, daß die Lage in Albanien ernst sei. Unter Leitung italienischer Offiziere würden dort Mobilmachungs vorbereitungen getroffen.

\* Ein päpstliches Demente.

Der „Osservatore Romano“ weist in einem Artikel die Solllosigkeit der Anschuldigung albanischer Behörden nach, auf welche Angehörige des katholischen Clerus sich an politischen Bühnen beteiligt hätten; in Wirklichkeit suchen die albanischen Behörden unter dem Deckmantel politischer Kämpfe sich an ihren religiösen Gegnern zu rächen. Es wird auch bekannt, daß der albanische Diktator Achmed Zogu die Bekanntmachung des Priesters Don Giovanni Gasolli zugejagt, daß dieser aber dennoch, ungeachtet er bis zum letzten Augenblick unter dem Galgen seine volle Unschuld beteuert hatte, am 5. März gehängt wurde. Als letzte Worte rief der gemarterte Priester: „Es lebe Christus, der König! Es lebe der heilige katholische Glaube! Es lebe der Papst! Es lebe die katholische Geistlichkeit! Es lebe Albanien und alle wirklichen Albaner! Gleich Jesus, der unschuldig am Kreuze starb, will ich in Ergebung in Gottes Willen den Tod ertragen.“ Die Bevölkerung kniete vor der Leiche, die von den Behörden noch stundenlang hängen gelassen wurde, und verehrte ihn als Märtyrer.

## Nationaldemokratische Politik.

Der Nationalen Volksverband (Nationaldemokratie) hielt am letzten Sonntag in Bromberg unter dem Vorsitz des Beiratsvorsitzenden Lewandowski seine Jahreshauptversammlung ab. Aus dem Bericht der „Gazeta Budgoska“ darüber möchten wir die wichtigsten Stellen herausheben, um die Mentalität dieser politischen Partei näher zu kennzeichnen.

„Über die internationale Lage Polens berichtete der ehemalige Gesandte in Berlin, Sejmabgeordneter Szekko. Er umschrieb unser historisches und gegenwärtiges Verhältnis zu Frankreich, England, Deutschland, Russland, der Tschechoslowakei und Rumänien unter besonderer Berücksichtigung dessen, wie sich diese Staaten zu der Unabhängigkeit unserer Westgrenzen und zu der Danziger und schlesischen Frage verhalten. Bei dem tausendjährigen Kampf (einen so langen Kampf hat es niemals gegeben!) D. R. zwischen der germanischen und slawischen Welt kann man sich schwer vorstellen, daß dieses Verhältnis sich plötzlich ändern könnte. Gegenwärtig verlangen wir nur, daß Deutschland unsere Souveränität anerkennt. Soweit der Handelsvertrag in Frage kommt, so wollen wir den Austausch regeln; unter keinen Umständen können wir uns aber damit einverstanden erklären, unsere politischen Rechte zu suspendieren, mit der Liquidation des deutschen Besitzes aufzuhören und den Deutschen ein Niederlassungsrecht in Polen zugeschlagen.“

Das ist die bekannte Melodie, die wir aus den Publikationen des „Kurier Poznański“ und seiner törichten Freunde seit langem kennen.

Als zweiter sprach der Geistliche Senator Józef Przybylski. Einleitend wies er darauf hin, daß bei der Lösung der Frage unserer Westgrenzen und namentlich Danzigs und Schlesiens religiöse Fragen eine nicht geringe Rolle gespielt haben. „Die protestantische Welt Englands und Amerikas betrachtete diese Frage vom Standpunkt der Interessen des Protestantismus; sie wollte den Einfluß Polens als eines katholischen Staates nicht erhöhen. ... Die Deutschen haben sehr rasch die Bedeutung der Kirche für die Zwecke ihrer Politik erkannt. Unter dem Schein der Ausbreitung des katholischen Glaubens verwandelten sie die Gebiete westlich der Weichsel in einen großen Kirchhof (Das Märchen ist alt, aber noch immer nicht wahr. D. R.), bis die (germanischen!) Piasen den christlichen Glauben annahmen und ihnen damit den Vorwand nahmen, die slawische Welt zu bekämpfen. Unter dem Vorwand, die Kirche zu verbreiten, drängten sich die Kreuzritter in polnisches Gebiet ein. (Sie haben sich niemals in polnisches Gebiet gedrängt, sondern haben auf polnische Bitte preußische Grenzgebiete befest. D. R.) Der 70 Millionen starke deutsche Staat, in dem es 20 Millionen Katholiken gibt, hat der Kirche eine Reihe von Zugeständnissen gemacht, um sie politisch auszumünzen. ... Die gegenwärtigen internationalen Verhältnisse entspringen materialien Gründen. (Also doch!) Der Kapitalismus und der Sozialismus nivellieren in der Praxis die kleinen Völker zugunsten der großen. Die Kirche hat von allem Anfang an Konflikte zu schlichten versucht. Sie schwächt nicht die Liebe des einzelnen zum eigenen Volke und ließ nicht zu, daß die Interessen eines Volkes zur Vernichtung anderer führten. Ein klares Bekenntnis zum Katholizismus bedeutet also nicht eine Beeinträchtigung anderer Völker und anderer Bekenntnisse. Wir waren in unserer Geschichte weit davon entfernt. (Thorner Blütericht! D. R.) Wenn wir unserem Volk gegenüber Irrtümer begingen, so entfrorfen sie eher daraus, daß wir nicht fest zur katholischen Kirche hielten. Wir erkannten das preußische Leben einem Mönch zu, der mit der katholischen Kirche brach, und nicht immer schützten wir unsere katholischen Kolonien im Osten. (Auch das ist eine völlige Verdrehung der historischen Tatsachen. Preußen wäre niemals polnisches Leben geworden, wenn dieser „Mönch“ — gemeint ist der Hohenzoller Albrecht — nicht mit der katholischen Kirche gebrochen hätte. D. R.)

Wie der Pariser „Matin“ aus Belgrad meldet, hat die jugoslawische Regierung den letzten englisch-französischen Vorwurf über die Durchführung einer Enquête an der serbisch-albanischen Grenze durch französische, englische und deutsche Militärfachverständige in Gegenwart eines italienischen und eines jugoslawischen Beobachters angenommen.

Gegenwärtig müssen wir klar Stellung nehmen zur Arbeit der Sekte, die jetzt in unserem Lande vor sich geht, da sie nicht nur die Interessen der Kirche, sondern auch die Interessen des Volkes gefährdet. Die Wiedergeburt der Völker in dem Nachkriegseuropa stützt sich auf die ewigen Grundsätze der katholischen Kirche. Klar erkannte dies Mussolini an, klar formulierte dies Roman Dmowski! (Ein in seiner verlogenen Wilson-Denkchrift? D. R.)

Nach weiteren Reden des Abgeordneten Petrycki, der über die Wahlreform sprach und des Bezirksvorsteheren Lewandowski, der für eine gerechte Erledigung der Valorisierung der Staatsanleihen eintrat, wurde eine Resolution im Sinne der Redner einstimmig angenommen.

## Entschuldigung.

Über eine offizielle Entschuldigung der Regierung Polens bei der Regierung der Freien Stadt Danzig aus Anlaß der Unzufriedenheit des polnischen Feldmeisters vom Wachtakommando des polnischen Munitionshafens auf der Westerplatte an dem deutschen Kriegsschiff gesetzten undenkmal in Neufahrwasser wird in Danzig folgende amtliche Verlautbarung herausgegeben: "Die polnische Regierung hat durch den Legationsrat Palicki als Vertreter des verreisten Ministers Dr. Strasburger dem Senat der Freien Stadt Danzig ihr Bedauern über den Vorfall beim Gefallenendenkmal in Neufahrwasser ausgesprochen. Es darf erwartet werden, daß dieser Schritt der diplomatischen Vertretung Polens zur Beruhigung der Bevölkerung beitragen wird."

Wenn der "Dziennik Bydgoski" sich erkämpft, die Erregung der Deutschen über die Denkmalschändung als "künstlich" zu bezeichnen, dann geben wir nur zu bedenken, wie wohl die "polnische Volksseite" "ins Kochen" kommen würde, wenn sich der umgekehrte Fall an einem polnischen Denkmal ereignen würde. Ein solches Ereignis ist zum Glück ebenso undenkbar, wie wir uns die Wirkung eines solchen Bubenstücks auf das leichter bewegliche slawische Temperament unmöglich ausmalen können.

Wenn der "Dziennik Bydgoski" ferner den fläglichen Mut hat, die recht reale Denkmalschändung in Neufahrwasser mit einer nachweisbar erfolgten Kriegsgrenadiepropaganda gegen das deutsche Volk in Zusammenhang zu bringen, so richtet sich dieses Verfahren von selbst. Leider ist es keine Propaganda, sondern Tatsache, daß es sich bei dem Vorfall in Neufahrwasser keineswegs um eine einzelne Tat handelt, die zu verallgemeinern so ganz unzulässig wäre. Das beweist schon die Erinnerung an die alter Kultur widersprechende Zerstörung aller deutschen Denkmäler im abgetretenen Gebiet. Über auch heute sind die evangelischen Kirchen und Friedhöfe in Oberschlesien, Posen und Pommerellen, die besonders in den ersten Jahren des Bestehens des polnischen Staates den verschiedenartigsten Beschädigungen und Verwüstungen straflos ausgesetzt waren, noch immer hier und da vor Ausschreitungen verheister Burden nicht sicher. Daß die polnischen Behörden seinerzeit nicht energisch einschritten, mußte sich eines Tages rächen. Hoffentlich trägt das Erlebnis von Neufahrwasser mit dazu bei, daß unsere Regierung "der moralischen Gesundung" mit aller Rücksichtslösigkeit gegen jedwede Rechtsverletzung auch gegenüber Andersgläubigen und Andersstammigen einschreitet.

## Anschlag auf das Stadtparlament in Katowic.

Katowic, 29. März. Polnische Kreise können sich nicht damit abfinden, daß in der überwiegend von Deutschen bewohnten Hauptstadt der Wojewodschaft die Deutschen auch in der Stadtverordnetenversammlung das Übergewicht haben. Um so schmerzlicher wird es empfunden, daß ein Deutscher sogar Stadtverordnetenvorsteher geworden ist. Gestern wurde von polnischer Seite die Initiative zur Ungültigkeitsserklärung der Kommunalwahlen in Katowic ergriffen. Die Christlichdemokraten hielten hier eine große Versammlung ab, in deren Verlauf der polnische Abgeordnete Janicki die Mitteilung machte, daß im schlesischen Sejm ein Gesetzesprojekt vorbereitet werde, das den schlesischen Wojewoden ermächtigt, die Gemeindevertretungen in den Gemeinden und Städten aufzulösen, "sofern das Vorgehen der Stadtverordneten und Gemeindevertreter mit den staatsbürglerlichen Pflichten im Widerspruch steht". Dieses Gesetz soll vom schlesischen Sejm in zwei bis drei Wochen angenommen werden.

Die Versammlung nahm eine Resolution an, in welcher der Wojewod erfuhr, die Stadtverordnetenversammlung in Katowic sofort aufzulösen und an deren Stelle einen kommissarischen Stadtverordnetenrat, in dem natürlich die polnischen Vertreter das Übergewicht hätten, einzusetzen.

Nur immer weiter so! ....

## Litauen zur Verständigung bereit.

### Eine Unterredung mit Sidzikaskas.

Der litauische Gesandte in Berlin und Bevollmächtigte Minister Sidzikaskas hatte mit dem Berliner Vertreter der "Elbinger Zeitung" folgendes Zwiesprach:

Der Pressemann: Besteht in der Tat gegenwärtig ernste Differenzen zwischen Litauen und Polen?

Der litauische Gesandte: Seit Beendigung des Weltkrieges bestehen zwischen Polen und Litauen Differenzen wegen der Abgrenzung der beiden Staaten. Eine bestimmte Grenze zwischen Litauen und Polen gibt es gegenwärtig ja überhaupt nicht. Man hat seinerzeit eine provisorische Demarkationslinie geschaffen, die dann von Seiten des Völkerbundes anerkannt wurde. Der Gewaltstreich des Generals Beligowski hat naturgemäß auf Seiten der litauischen Regierung auch bei der litauischen Bevölkerung eine große Erbitterung ausgelöst. Wilna war von jenen die Hauptstadt Litauens, der Sitz der litauischen Regierung, war stets das religiöse und kulturelle Zentrum, und seine Rückgabe ist und bleibt daher die Voraussetzung für die künftige Gestaltung der gegenseitigen Beziehungen der beiden Länder. Solange das nicht geschehen ist, kann eine Wiederaufnahme der Beziehungen politischer und konsularer Art nicht in Frage kommen. Auf Grund des Bestehens dieser provisorischen Demarkationslinie kommt es hin und wieder zu kleinen Blänkeseien zwischen den Grenzposten. Wir glauben aber nicht, daß die Gefahr einer ernsten

Komplikation akut ist. Von litauischer Seite aus ist man stets bereit, sich mit Polen zu verstündigen, unter der Voraussetzung, daß die berechtigten Wünsche und Forderungen Litauens berücksichtigt werden.

Der Pressemann: Sind Sie der Auffassung, daß die Randstaaten das Bestreben haben, mit Russland irgendeine politische Kombination zu schaffen?

Der litauische Gesandte: Die verschiedenen Kombinationen, die an die aus Moskau stammenden Gerüchte geknüpft und die hin und wieder von bestimmten Interessengruppen in die Welt gezeigt werden, halte ich für ungernslos. Dasselbe gilt von dem angeblichen Vorhandensein eines von England geplanten Blocks gegen Russland.

Der Pressemann: Besteht zurzeit überhaupt ein sogenannter Bund der Randstaaten?

Antwort: Ein Bund der Randstaaten existiert nicht. Lediglich zwischen Lettland und Estland ist es zu einem Vertrag gekommen, der sich sowohl militärpolitisch, wie auch zollpolitisch auswirkt. Zwischen den übrigen Randstaaten bestehen allerdings enge und freundliche Beziehungen, und Litauen würde die Idee einer noch engeren Verbindung durchaus begrüßen.

Frage: Wie sind gegenwärtig die Beziehungen Litauens zu Deutschland?

Antwort: Unsere Beziehungen zu Deutschland gründen sich auch auf durchaus freundliche Basis. Es haben sich allerdings hier und da Meinungsverschiedenheiten in bezug auf das Memelgebiet ergeben, die ihren Grund in der Auslegung der Bestimmungen der Memelkonvention haben. Wir hoffen, daß auch hier bald Wege gefunden werden, die zu einer Aussöhnung der gegenseitigen Ansichten führen werden. Deutschland hat an Litauen einen guten Nachhänger seiner Industriewaren, und auch Litauen hat ein außerordentliches Interesse an dem Ausbau der beiderseitigen Beziehungen.

Frage: Glauben Sie, daß jemals an die Rückgabe des Memelgebiets zu denken ist?

Antwort: Dieser Fall steht nicht zur Erörterung und ist ohne Einfluß auf die beginnende künftige Gestaltung der deutsch-litauischen Beziehungen. Wir beabsichtigen, einen Handelsvertrag mit Deutschland abzuschließen und sind auch bereit, auf dem Wege eines Zollabkommen nähere Bande mit Deutschland anzuknüpfen. Von unserer Seite wird jedenfalls alles getan werden, um die freundlichen Beziehungen zwischen den beiden Ländern zu fördern und zu festigen.

## Eine mysteriöse Zusammenkunft.

### Das Gericht.

Das "Memeler Dampfboot" nimmt zu einer Warschauer Meldung Stellung, wonach am 6. März in Litauen eine Zusammenkunft zwischen dem lettändischen Außenminister und dem litauischen Ministerpräsidenten stattgefunden habe, an der auch deutsche und Sowjetvertreter teilgenommen hätten. Bei der Besprechung sei über ein gemeinsames politisches Programm verhandelt worden. An unrichtiger deutscher Stelle ist von einer solchen Zusammenkunft nichts bekannt.

### Die Tatsache.

Die in Riga erscheinende Zeitung "Latvijos Sargs" berichtet, daß sich der lettändische Außenminister Zeelenius sofort nach der Revaler Konferenz in Kognitino nach Litauen begeben habe, um an einer Geheimkonferenz, die am 6. März in Rybarti stattgefunden hat, teilzunehmen. Daß Zeelenius sich mit Woltemaras dort getroffen hat, bestätigen auch die Rigauer "Sowjetu" und die amtliche "Lietuva". Sie stellen nur in Abrede, daß an dieser Konferenz auch ausländische Diplomaten teilgenommen hätten. Die Zusammenkunft soll privaten Charakter getragen haben.

## Hilfe für Polen?

Im "Oberschlesischen Kurier" lesen wir folgende Londoner Meldung, die bisher in der polnischen Presse noch keine Bestätigung gefunden hat:

Der Gouverneur der Bank von Frankreich ist am Freitag in London eingetroffen. Er will mit der Bank von England über die Regelung der kommunistischen Schulden verhandeln. Außerdem aber scheint beabsichtigt zu sein, daß der Gouverneur der Bank von Frankreich mit dem Gouverneur der Bank von England und mit anderen Noteninstituten Fühlung nehme, wie, auch mit Hilfe amerikanischen Kapitals, zur Stabilisierung der polnischen Währung geschritten werden könnte.

## Stremann-Prozeß in Plauen.

Vor dem Schöffengericht Plauen begann am Montag die zweite Verhandlung in dem Prozeß gegen den Rechtsanwalt Dr. Otto Müller in Plauen wegen Bekleidigung des Reichsausßenministers Dr. Stremann. Im November v. J. hatte die erste Verhandlung stattgefunden. Diese wurde nach vierstündiger Dauer vertagt, da der Angeklagte Dr. Müller weitgehende Beweisaufträge gestellt hatte. Reichsminister Dr. Stremann hat sich der Klage als Nebenkläger angeschlossen. Zur Anklage führte Dr. Müller u. a. aus: Den Kern seiner Vorwürfe gegen Dr. Stremann sehe er in dem Vorwurf der Spionage. Deswegen aber habe Dr. Stremann keinen Strafantrag gestellt. In seinem Briefwechsel mit der Deutschen Volkspartei habe er ausdrücklich erklärt, daß Dr. Stremann entweder selbst Unwahrheiten verbreitet oder wenigstens die Verbreitung seiner Unwahrheiten geduldet habe. Litwin sei Stremanns Geldgeber und der Finanzier seiner Geschäfte und seiner Politik gewesen. Die Handlung Stremanns im Hause Litwin sei und bleibe ungesetzlich. Wenn ein Parlamentarier seine persönlichen Beziehungen zu seinem Partei-freunde, dem damaligen Reichswirtschaftsminister Dr. Scholz, auszunutzen versucht habe, um einen Vorteil für seinen Freund Litwin und die Evaporatorgesellschaft auf einem illegalen Wege herauszuholen, so sei das Korruption im höchsten Maße. Nur parlamentarische Kräfte hätten verhindert, den ganzen Korruptionsumfang aufzudecken. Während der Aussführungen Dr. Müllers kam es häufig zu scharfen Auseinandersetzungen zwischen den beiderseitigen Rechtsanwälten.

Dr. Müller behauptet, daß Stremann noch als Abgeordneter im Jahre 1920 zugunsten eines Freindes vermittelte habe, dem die Behörden an der sächsischen Grenze 29 Waggons Granaten beschlagnahmt hätten, die illegal nach der Tschechoslowakei oder auch nach Polen transportiert werden sollten. Der Prozeß wird mindestens eine Woche dauern, da etwa 200 Zeugen, darunter einige Minister und hervorragende Politiker, geladen sind.

## Republik Polen.

### Kongress der Staatsbeamten.

Warschau, 28. März. (Eig. Draht.) In Warschau ist der gegenwärtig ein Kongress der staatlichen Beamten statt, zu dem alle Provinzverbände ihre Delegationen entsandt haben. Die Beamten verlangen, daß sie gute Qualifikationen besitzen, automatisch avancieren, wie das z. B. im Gerichtsreferat und beim Militär der Fall ist. Der Kongress wird eine entsprechende Änderung der Dienstordnung verlangen. Weiter berät der Kongress über die Stabilisierungsfrage und über die Erhöhung der Beamtengehälter. Die Beamten verlangen, daß ihre Gehälter so erhöht werden, daß die seit 1925 bestehenden Verluste, die durch die Valuta-Entwertung eingetreten sind, wenigstens eingeräumt ausgeglichen werden. Man erwartet eine Teilnahme des stellvertretenden Ministerpräsidenten Bartel am Kongress. Wahrscheinlich wird er, wie schon einmal, den Beamten die Mitteilung machen, daß das Budget eine weitere Heraufsetzung der Beamtengehälter nicht zuläßt.

### Reform der orthodoxen Kirche?

In russischen Kreisen des Vilnaer Gebiets wird der Versuch gemacht, ähnlich wie in Sowjetrußland, eine Reformbewegung der orthodoxen Kirche durchzuführen und eine sogenannte "lebendige Kirche" zu schaffen. Die orthodoxe Geistlichkeit des Vilnagebiets lehnt jegliche Beteiligung an diesen Reformplänen ab. Jedoch ist bereits durch private Kreise das erste Bett-Haus der lebendigen Kirche gegründet worden.

### Neue Kommunisten-Verhaftungen in Warschau.

Warschau, 28. März. Die hiesige Polizei ist wieder einmal einer kommunistischen Verschwörung auf die Spur gekommen. Die Verschwörer sollen für den 1. Mai blutige Unruhen geplant haben. Es wurden zwei kommunistische Druckereien entdeckt, angeblich viel bestehendes Material beschlagnahmt und etwa 20 Personen verhaftet. Die Haussuchungen und Verhaftungen werden fortgesetzt. Der Polizei soll Beweismaterial dafür in die Hände gefallen sein, daß die Verhafteten mit den Komintern Sowjetrußlands in engster Füllung gestanden haben. Nach einer weiteren Meldung wurden 58 Kommunisten verhaftet, die als Führer der geplanten Verschwörung angesehen werden.

### Blutige Duelle in Wilna.

\* Wilna, 28. März. Großes Aufsehen erregen hier zwei Duelle, die in den letzten Tagen stattfanden und einen blutigen Verlauf nahmen. Ein Duell fand statt zwischen dem Grafen Franciszek Huttent-Czapski und dem Großgrundbesitzer Zygmunt Nuszezyc. Dieser wurde im Unterleib schwer verletzt. An demselben Tage duellierten sich im Walde zwei Studenten namens Nowacki und Przygocki. Przygocki erlitt eine schwere Schußverletzung und mußte ins Krankenhaus geschafft werden.

### Ein Einbruchsdiebstahl bei dem Abgeordneten Witos.

Krakau, 29. März. (PAT) Dem "Gloss Narodu" zufolge wurde in der vergangenen Nacht in die Wohnung des Abgeordneten Witos in Wierchoslawice ein Einbruch verübt. Die Täter erbrachten eine Kassette und stahlen 1241 Dollar, dagegen fanden sie keine Zeit, die Kassette, die Familienwerdien enthielt, aufzubrechen. Die Ermittlungen sind im Gange.

## Aus anderen Ländern.

### Demission des holländischen Außenministers.

Aus Anlaß der Ablehnung des niederländisch-belgischen Vertrages über die Scheldemündung durch die Erste Kammer hat der niederländische Außenminister van Karnebeek der Königin seine Demission angeboten.

Wie verlautet, fand im Haag ein außerordentlicher Ministerrat statt, in dem die durch die Ablehnung des Vertrages mit Belgien geschaffene politische und parlamentarische Lage besprochen wurde. Das Ergebnis der Abstimmung wurde vor dem Parlamentsgebäude von einer nach Tausenden zählenden Menschenmenge mit Spannung erwartet und mit Beifall aufgenommen.

In der holländischen Presse wird betont, daß man nicht geneigt sei, dem deutschen Beispiel zu folgen und sich von Belgien ein "Versailles" diktieren zu lassen.

In Brüssel ist man begreiflicherweise über die Vorgänge in Wilhelmshaven nicht recht erbaut.

### Russische Gelder für den englischen Kohlenstreik.

Der russische Arbeiter-Zentralrat veröffentlichte kürzlich eine Denkschrift, die einen Rechenschaftsbericht über jene Gelder enthält, die im Laufe der letzten zehn Monate, mithin seit Beginn des englischen Kohlenstreiks, den englischen Bergarbeiter von Russland zur Unterstützung und für Propagandazwecke zugestellt wurden. Es handelt sich danach im ganzen um die beträchtliche Summe von 16.015.010 Rubel, die sich naturgemäß vorwiegend auf die eigentlichen Streikmonate verteilt.

## Aus Stadt und Land.

Bromberg, 29. März.

### Wettervorhersage.

Die deutschen Wetterstationen künden für Osteuropa milde Witterung bei Bewölkung und leichter Niederschlagsneigung an.

Der Wasserstand der Weichsel betrug heute um 10 Uhr bei Brahemünde + 5 Meter, bei Thorn etwa + 2,80 Meter.

Ans dem Elternhaus entfernt hat sich der 15jährige Heinrich Niedzielski aus Lissowitz im Kreise Thorn. Der Knabe ist klein, hat schwarzes, nach oben gesäumtes Haar und ist mit einer Manchesterhose und dunkler Jacke bekleidet. Angeblich soll sich der Gesuchte in Bromberg aufhalten. Wer Auskunft über den Verbleib des Knaben geben kann, wird gebeten, den Eltern oder der Kriminalpolizei Nachricht zu geben.



**BERSON**  
DER BESTE GUMMIABSATZ



Bromberg, Mittwoch den 30. März 1927.

## Pommerellen.

29. März.

## Graudenz (Grudziadz).

## Beethoven-Feier.

Zu einer erhebenden Feier gestaltete sich der Festakt, der anlässlich des 100. Todestages des größten Tonmeisters Ludwig van Beethoven am 26. März d. J. von den heisigen Männergesangvereinen "Liederatlas" und "Melodia", dem gemischten Chor "Singakademie" und dem Schulchor des deutschen Privatgymnasiums im großen Gemeindehausaal veranstaltet wurde. Zu dieser Gedächtnisfeier hatte sich eine außerordentlich zahlreiche Festversammlung eingefunden. Der große Gemeindehausaal, der einen Plattenbelag aufnehmen kann, war bis auf das letzte Plätzchen besetzt. Eingeleitet wurde die denkwürdige Feier durch einen Vorspruch, ergreifend von Karl Maria Riedel vorgetragen. Beethoven! — Du lebst ewig weiter als Vorbild, — als Held! Und wenn einer berufen ist, all das die Menschen bisher trennende zu überbrücken und aller Völker Hände zusammenzufügen, so ist es Beethoven, der sein Evangelium der Gottes- und Bruderliebe unermüdlich den Menschen zuruft: "Brüder, überm Sternenhimmel muß ein lieber Vater wohnen!" Alles Trennende muß schwinden; die Freude soll alle vereinen: "Alle Menschen werden Brüder, wo dein sanfter Flügel weilt!" In seltener Einmütigkeit haben sich daher auch alle Schichten der Gesellschaft zusammengefunden und die Vereine geschlossen unter der Stabführung von Musikdirektor Alfred Hetschko vereinigt, um mit Beethovens gewaltigen Tönen zur Ehre des unterrichteten Meisters zu singen. Sehr passend stand daher an der Spitze der Vortragsfolge der Chor "Welten singen Preis und Ehre" aus dem Oratorium "Christus am Ölberg", welcher mit sichtbarer Begeisterung der Sänger wuchtig und erbauen zu Gehör gebracht wurde. Ebensso interessant und fesselnd war der Doppel-Männerchor (Chor der Krieger und Chor der Jünger) aus demselben Oratorium, in dem die Gefangenennahme Christi treffend musikalisch gezeichnet ist. Den Klavierpart besorgte in bekannt guter Weise Herr Carl Kulecki. Die a capella-Chöre "Gottes Macht und Vorsehung", "Hymne" und "Die Ehre Gottes aus der Natur" schlossen die Vortragsfolge. Der 200 Sänger und Sängerinnen starke Chor bewältigte seine Aufgabe zur vollsten Zufriedenheit hörgebeisterter Zuhörer; Einsatz und Dynamik gingen sicher von der herrischen Hand des Dirigenten in den großen Klangkörper über. Oberlehrer Gustav Mielke sei aber auch an dieser Stelle für seine gediegene Vorarbeit mit dem Schulchor anerkennend gedankt.

In einer Ansprache würdigte Musikdirektor Hetschko den Titanen. In stiller Ergriffenheit lauschte die Menge und wahrhaft empfindende Seelen wurden besonders bei der Verlesung des "Heiligenstädter Testaments", diesem Dokument seiner großen Lebenstragödie, bis zu Tränen gerührte. Beethoven hat gerungen und gekämpft, "ich will dem Schicksal in den Rücken greifen" — und gesiegt, die Welt überwunden. Wie deutlich ist seine Sprache in den von Prof. Emil Bergmann aus Bromberg vorgetragenen Sonaten op. 109 und op. 57 (Appassionata). Besonders die Sonate op. 109, eines seiner letzten Werke — ein Bild von gewaltig ergreifender Größe — mit so viel außerordentlich inniger und schlichter Melodik, ist Zeugnis für Beethovens unvergleichliche Gestaltungskraft. Wer die Appassionata sieht, der kann ahnen, wie Beethoven siegte. Wenn aber Beethoven siegt und schwärmt, dann darf nicht ein Anflug von Schwäche hineingetragen werden; denn es ist sein Herzblut, das aus den Tönen tropft. Prof. Bergmann ist ein glänzender Interpret Beethovenscher Klaviermusik, denn er bringt beträchtliche Fähigkeiten für die Bewältigung dieser Aufgabe mit. Die flinken, lockeren Finger gehen wie der Wind, der Anschlag ist weich und farbig, aber auch im Musikalischen walten Geschmack und Schönheit. Frau Elise Conrad-Kirchoff trat mit ihrem Können für Beethovenlieder ein. Vermöge ihrer Schulung und Intelligenz wurde sie dem geistigen Inhalt der Lieder voll gerecht. "Bitten", "Ich liebe dich" und "Der Knabe" waren gute Leistungen. Die große Arie der Leonore aus der Oper "Fidelio", das ewige Lied der Treue, war eine technische Leistung der Sängerin. Wie erfreulich ruht hier Beethoven aus, der in lauterer Gefühlseinfüllung des Briefes an die "unsterbliche Geliebte" sein Innerstes ergoss: "Komme,

Hoffnung, lasz den letzten Stern des Müden nicht erleichen, o komm, erhell mein Ziel, sei's noch so fern!" An Prof. Bergmann fand Frau Conrad einen gediegenen und mitreizenden Klavierbegleiter.

Das in jeder Hinsicht glänzend verlaufene Fest hat auch ungefeit die größte Anerkennung der Zuhörerschaft gefunden. Es waren weihevolle Stunden, die allen unvergesslich bleiben werden. O großer Beethoven, wie danken wir dir für deine herzlichen Werke!

A. Das Weichselwasser ist in den letzten Tagen wieder bedeutend gefallen. Die jenseitigen Kämpe sind schon zum großen Teil wasserfrei. Der Schiffsverkehr ist auf dem Strom immer noch gering. Am Sonnabend ging der Dampfer "Lubomirski" mit einem aus mehreren Fahrzeugen bestehenden Schleppzug stromauf. Einige Fahrzeuge waren von der Firma Schulz mit Drainröhren beladen.

\* Aus dem Stadtparlament. In der letzten Stadtvertretung wurde die Wahl Dr. v. Ułatomowskis in die Lebensmittelkontrollkommission vorgenommen, während die Herren Stuhldreher, Wl. Kulerki, Rybał und Szumski in die Sanitätskommission gewählt wurden. Zum Delegierten für die Tagung des Kommunalkreditverbandes in Posen wurde Stadtpräsident Włodek gewählt. Folgenden Terrain ankauf (bzw. Austausch) beschloß die Versammlung: 1645 Quadratmeter von Herrn Domski, an der Chaussée gelegen im Austausch gegen 2645 Quadratmeter tiefer im Felde gelegenen Landes; Terrain von den Herren Kühne und Winter an der Mühlenstraße für 1000 Dollar; Terrain von der evangelischen Kirchengemeinde, die dafür als Entschädigung erhält: a) 80 Quadratmeter südlich des Gemeindehauses (Hypothekenbuch 447); b) für den Rest des Landes 545 — 80 = 465 Quadratmeter erhält die Kirchengemeinde 33 Zloty pro Quadratmeter, somit 1395 Zloty; c) die Kirchengemeinde stellt auf eigene Kosten den Zaun am Gemeindehaus in Länge von 51 Meter, Kosten 900 Zloty, her; d) die Stadtgemeinde trägt die Kosten der Landübertragung. Der Magistratsantrag betrifft die Verstaatlichung des Mathematisch-naturwissenschaftlichen Gymnasiums, eine Sache, die sich schon jahrelang hingezogen hat, fand nach längerer Diskussion mit 22 gegen 10 Stimmen der Nationalen Arbeiterpartei Annahme. An die Firma Herzfeld & Victorius beschloß das Kollegium ein Terrain von 7615 Quadratmeter, an der Weichsel gelegen, für 4 Zloty den Quadratmeter, zahlbar in fünf gleichen Raten, zu verkaufen. Zum Schlusse fand noch die Aufnahme zweier Anleihen von 5000 und 25000 Zloty bei der Kommunalbank in Posen sowie bei der Postsparkasse in Warthau die Zustimmung der Versammlung. — An die öffentliche Sitzung schloss sich noch eine geheime an.

## Vereine, Veranstaltungen &amp;c.

"Nimm und lies". Das 2. Heft des laufenden Jahrganges wurde von der Buchhandlung Arnold Kriede, Grudziadz, Mickiewicza 8, kostenlos und ohne jede Verbindlichkeit versandt. Das neue Heft bringt einige kurze, interessante Artikel, darunter einen über Beethoven-Literatur und neuere China-Literatur. Zum Schluß werden Berzeichnisse über Neuerscheinungen mit kurzen literarischen Notizen und kritischen Bewertungen beigefügt, so daß sich der Bücherfreund über den Inhalt der angezeigten Bücher unterrichten kann. Dem Heft ist eine Ankündigung der Buchhandlung Arnold Kriede beigegeben, daß die deutschen Bücherpreise weiter heruntergesetzt sind: 1 Reichsmark wird einschließlich aller Auslandsporten mit nur 2,20 Zl. umgerechnet. Die weitere Preisherabsetzung soll dazu beitragen, daß das deutsche Buch nicht nur zu Geschenzwecken bei Geburtstagen, Konfirmation und sonstigen Gelegenheiten, sondern auch mehr als bisher für den eigenen Bedarf zur Vervollständigung der eigenen Bücherei angeschafft wird.

## Thorn (Toruń).

—dt. Die Leerungszeit der Briefkästen in der Innenstadt erfährt mit dem 1. April eine Änderung. Man hat an allen Briefkästen die Leerungszeitanzeiger entfernt und bringt neue an, nach welchen eine Leerung an Werktagen um 11.04, 12.13, 4.55 und 8.15 Uhr stattfindet. An Sonntagen dagegen um 11.56, 4.41 und 8.11 Uhr. Die längere Zeit ein geführte Sonderleerung um 10.15 Uhr nachts fällt fort.



Kathreiners  
MalzKaffee

Für Ihr Kind das beste Getränk!

—dt. Ein entsetzliches Unglück ereignete sich am vergangenen Sonntag gegen 10 Uhr vormittags auf dem Raumgabernbahnhof des Hauptbahnhofes während des Rangierens von Güterzügen. Ein Eisenbahner geriet zwischen die Buffer und es wurden ihm die Brustklappen eingeschlagen und die Beine gebrochen. In hoffnungslosem Zustande wurde er ins städtische Krankenhaus übergeführt.

## Vereine, Veranstaltungen &amp;c.

Die letzte Volks- und Fremdenvorstellung des Schlägers "Der Meisterboyer" geht Sonntag, 3. April, 3 Uhr nachmittags, im Deutschen Heim in Szene. — Eintrittskarten bei Thober, Stern Rynek 31. Telephonische Platzvorbestellungen von auswärtigen an Nr. 482 (Deutsches Heim).

p. Neustadt (Wejherowo), 26. März. Die letzte Kreistagsitzung leitete zum erstenmal der neue Starost, Lipski, früher Starost in Pułzig. Anwesend waren 19 Mitglieder. Diese Sitzung war auch die letzte des jetzigen Kreistages, denn an Stelle des Kreises Pułzig ist der Kreis Gdingen getreten, so daß durch diese Umbenennung eine Veränderung in der Kreiszugehörigkeit der Ortschaften vor sich gegangen ist. Die Tagesordnung war sehr umfangreich, so daß die Sitzung 6½ Stunden währt. Zu den wichtigsten Punkten gehörte die Grenzveränderung einiger Amtsbezirke. Vervollständigt wurde das Statut des Beamtenrats im Sinne der Zuschrift des Herrn Wojewoden. — Sodann wurde die Hundesteuer in Höhe von 5, 10 und 20 Zl. genehmigt. — Die Autosteuer von 10 P. S. soll 90 Zl., für größere 120 Zl., für Motorräder 20 Zl., für Verdeckwagen 40 Zl., für Lastautos und Autobusse 200 Zl., für auswärtige 100 Prozent mehr, beitragen. — Nach einer längeren Diskussion wurde das Budget für 1927/28 in Höhe von 269 981,85 Zl. in Einnahme und Ausgabe beschlossen. — Die Kandidatenliste der Gemeindevertreter wurde vervollständigt und der Bau einer Chaussee von Szemud bis zur Kreisgrenze Karpnau projektiert; darauf wurde die lange Sitzung geschlossen. — Der heutige Wochenmarkt war nur mäßig besucht und besucht. Kartoffeln wurden genügend zu 5 Zl. angeboten. Butter gab es wenig und betrug der Preis 3—3,30 Zl., für Eier 2 Zl. die Mandel. Die Fischpreise sind unverändert geblieben, ebenso die Gemüsepreise. — Auf dem Schwinjemarke stand eine Unmenge von Wagen mit Ferkeln, und es wurde auch recht fleißig gekauft. Es herrschte steigende Tendenz; das Stück kostete 30—35 Zl., geringere auch unter 20 Zl.; sechswochige und ältere 40—50 Zl.

—dt. Podgórz (bei Thorn), 29. März. Wie seit der währnd der Kriegszeit erbauten Militärunterstände gebaut sind, kann man bei den jetzigen Abbrucharbeiten erkennen. Nur mit gut miniertem Dynamit ist solches Holz beizukommen, wobei Stück um Stück fortgeworfen werden muß. Der Stadt kostet der Abbruch dieser Unterstände je 2200 Zl. Insgesamt sind fünf solcher Unterstände abzubrechen.

be Sagorsk (Sagórze), 29. März. Liquidation. Hier hatte die Firma Kern & Otto seit 1910 ein Sägewerk mit vier Sälgattern betrieben; außerdem eine Fabrik für Butterkübel usw. Holland war der größte Abnehmer für dieselben. Die Inhaber waren aber Reichsdeutsche und mußten somit mit einer Liquidierung rechnen. Diese erfolgte nun plötzlich am 9. März mit dem Hinweis, daß nichts mehr entfernt werden dürfe. In dem Befehl war vermerkt, daß das Werk am 23. März von der bisherigen Firma geräumt werden müsse, eventl. auch der Fortzug der Familie erledigt sein sollte. Letzteres geschah noch nicht, da das Geld noch nicht ausgezahlt worden ist. Die neue polnische Firma hat von ca. 155 Mann ungefähr 60 Mann behalten, die übrigen sind entlassen.

## Graudenz.

Büsche-Drehrolle  
gut erhalten, sowie  
mittelgroßer  
Geschrank  
gefucht. Angebote an  
E. Kriegel, Grudziadz,  
Lipowa 3. 4955

Wir stellen  
**zwei Lehrlinge**  
möglichst mit abgeschlossener Schulbildung und  
Kenntnis der polnischen Sprache ein und bitten  
um Bewerbungen.

Danziger Raiffeisenbank  
Filiale Grudziadz, Toruńska 6, I.

Für die uns anlässlich unserer Goldenen Hochzeit so zahlreich erwiesenen Ausmerksamkeiten sagen wir auf diesem Wege Allen unsern herzlichsten Dank.

Friedrich Huse und Frau.

Grebowin, im März 1927.

Erstklassiges  
Herren - Moden-  
Maßgeschäft

B. Doliva, Toruń  
Artushof

4854

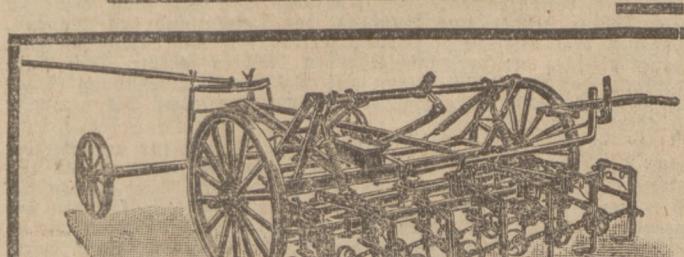
Möbel-Ausverkauf  
wegen Todesfall zu bedeutend herabgesetzten Preisen.

Evtl. geschlossener Verkauf.  
Möbelgeschäft Franz Loch,  
Toruń, ul. Wielkie Garbary 27.

4852

Erste Rechtshilfe  
i. Straf-, Zivil-, Steuer-,  
Wohnungs- u. Hypo-  
theften-Sachen. Anfe-  
rtigung v. Klagen, An-  
trägen, Überlegung u. w.  
Übernahme Beratun-  
gen von Häufern,

Musterbeutel  
mit u. ohne Falte  
beste Qualität  
in allen gangbar. Größen  
A. Dittmann,  
T. o. p. 1298  
Bydgoszcz  
ulica Jagiellonska 16.

Schmotzer  
Hackmaschinen

übertreffen alles.  
Modernste Konstruktion, hervorragende Arbeit.

## Mehrach prämiert.

Verlangen Sie Prospekt von den Generalvertretern:

Hodam & Ressler, Maschinenfabrik  
Gegründet 1885

Danzig.

Graudenz.

2608

Gänse: 2.00 Zl.  
Enten: 0.80 Zl.  
Puten: 0.80 Zl.

Stau Bromberg  
Ziegelei  
Malec Toruń.

Gemüse-Samen  
und Blumensamen früher Ernte

sind von mein. ausländischen Spezialzüchtern  
eingetroffen. Preisliste umsonst.

Thomas French, Grudziadz

Gemüsesamen  
Blumensamen  
garantiert sortenrein und lebensfähig

Grassamen Ia  
Runkelsaat Edendorfer  
offerieren 3683  
Fa. Geschwister Haedcke,  
Grudziadz,  
Jozefa Wybickiego Nr. 37  
(Marienwerderstraße)

Gute Saat  
Gute Ernte  
Gute Ernte

Blumenhaus, Gärtnerei  
Reiche Auswahl in Blumen  
für Freude' und Leid.

W. Schulz, Maler-  
meister,  
Grudziadz, Joz. Wybickiego 28, Tel. 471. 4959

Maler-Arbeiten

werden wieder prompt und sauber ausgeführt

Deutsche Bühne — Grudziadz.  
Sonntag, den 3. April 1927  
nachm. 3 Uhr im Gemeindehause

Fremden- u. Volksvorstellung  
Zum letzten Male! 4958 Zum letzten Male!  
Das silberne Kaninchen"  
Vorspiel in 3 Akten von Alfred Möller.  
Eintrittskarten im Geschäftszimmer  
Mickiewicza Nr. 15. Telefon Nr. 35.

2329

# Sochacki in Paris.

Polnische kommunistische Propaganda  
in Frankreich.

Krakau, 26. März. Neben den polnischen Parlamentariern, die eine Informations- und Propagandareise durch Frankreich unternommen hatten, hatte sich auch der kommunistische Sejmabgeordnete Jerzy Sosacki von Warschau nach Paris begeben. Der Zweck seiner Reise bestand nach dem „Illustrationen Kurier Godzieny“ darin, in den französischen Lintskreisen antipolnische Stimmungen hervorzurufen, die die Festlichkeiten hätten stören und den politischen Eindruck der parlamentarischen Excursion hätten ab schwächen können. Schon vor einer Woche brachten polnische Blätter in Telegrammen kurze Mitteilungen über eine Unterredung, die Sosacki dem kommunistischen Pariser Blatt „L'Humanité“ gewährt hat und in deren Verlauf der Abgeordnete Polen bejubelt, mit England zusammenzugehen, um einen Krieg mit Russland vom Zaune zu brechen. Der „Illustrationen Kurier Godzieny“ veröffentlicht jetzt Auszüge aus einer Reihe von Artikeln, deren geistiger Urheber der Abgeordnete Sosacki sein soll.

Im „Paris Soir“ vom 18. März veröffentlicht ein gewisser Jean Dachary einen Artikel unter dem Titel „In Polen herrscht der Faschismus“ einen Auszug aus seiner Unterredung mit Sosacki, in dem folgende Stellen enthalten sind: „In Polen können sich lediglich Zeitungen halten, die die Regierung unterstützen. Einige Oppositionsblätter versuchen zu kämpfen; sie erscheinen unter außerordentlichen Schwierigkeiten, werden unter den verschiedensten Einwänden verboten und müssen ihre Titel ändern, um weiter erscheinen zu können. Die Polizei lässt an keiner Versammlung Oppositionsparteien zu. Die Regierung legt Finanzprojekte vor und der Sejm muss sich damit begnügen, sie ohne Diskussion anzunehmen.“

Der „Ouvertidien“ veröffentlicht folgende Unterredung mit Sosacki in seiner Ausgabe vom 12. März: „8000 Männer und Frauen, die vom Diktator bedrückt werden, warten seit Jahren auf die Amnestie. Sie haben die Freiheit aus dem einen Grunde verloren, da sie Ukrainer, Weißrussen oder Juden sind. Ihnen gegenüber werden die furchterlichsten Torturen angewandt. Im Gefängnis in Włodzimierz bestendet sich eine Frau, die man in einem finsternen Korridor eingeschlossen hat, wo die Polizei wütende Polizeihunde auf sie hetzte. In Wilna werden die Gefangenen auf die raffinierteste Art geschlagen. In Kielce hängt man sie an den Beinen auf und lässt sie in dieser Stellung Stundenlang hängen. Auf der Polizei werden die Frauen mit Gewehrkolben geschlagen. Viele von ihnen begeben, sofern sie an den Torturen nicht gestorben sind, Selbstmord. Der Marschall ist in seinen Mitteln durchaus nicht wählerisch und erträgt im Blut gewisse Elemente der Opposition. Piłsudski ist stark. Ähnlich wie Mussolini, verfügt er gegenwärtig über seine Miliz (Strzelce), die 300 000 Mann zählt und die der Diktator zur Errichtung von Streiks und Manifestationen verwendet. Die ukrainischen und weißrussischen Schulen werden liquidiert. In den Ostprovinzen sind von 2166 Schulen lediglich einige private Institute übrig geblieben. Die Diktatur nimmt in den nationalen Minderheiten die Arbeit, indem sie es ihnen unmöglich macht, Stellungen in Staatsunternehmungen (Eisenbahn, Tabakfabriken usw.) einzunehmen.“

Diese Unterredung hat auch in einer anderen französischen Zeitung vom 12. März ein Echo gefunden, das über die Amnestie in Polen schreibt: „Die Diktatur bedrückt Polen. Seit einem Jahr regiert Piłsudski, der sich auf die Armee und die bestehenden Klassen stützt. Seine Regierung richtet sich gegen das Volk und die nationalen Minderheiten. Seine Polizei übt eine dunkle Tätigkeit aus. Um verhaftet zu werden genügt, daß der Arbeiter streift, daß der Ukrainer oder Weißruss gegen die Bedrückung protestiert. Die Immunität der Abgeordneten schützt diese nicht, und die Verhaftung bedeutet Torturen. Unter Drohungen mit Stöcken, Hunden usw. bekennen sich die Unglücklichen zu imaginären Verbrechen, für die sie dann zu vier, acht und zehn Jahren verurteilt werden.“

Über die polnische Außenpolitik soll sich Sosacki in folgender Weise geäußert haben: „Die in Moskau von Herrn Patelk eingeleiteten Verhandlungen sollen nur dazu dienen, um Zeit zu gewinnen und einen Druck auf Deutschland auszuüben, damit die Handelsvertragsverhandlungen wieder aufgenommen werden. Polen hat nicht den geringsten Willen, ein endgültiges Traktat mit Sowjetrußland abzuschließen. Auf die ersten Nachrichten, daß die Aufnahme der deutsch-polnischen Verhandlungen möglich sei, unternahm die Regierung Piłsudskis alles, um die Verhandlungen mit Moskau abzubrechen, sich mit Berlin zu verständigen, um freie Hand im Osten zu bekommen.“

Der „Illustrationen Kurier Godzieny“ nennt den Abg. Sosacki einen Verleumuder und Verräter und gibt der Hoffnung Ausdruck, daß ihm der polnische Staat, der unter den schwierigsten Bedingungen um seine Existenz und seine Zukunft kämpfen muß, seine Aktion in Frankreich nicht schenken werde.

## Noch einmal Mann... Er hat zuviel gekostet...

Der extrem nationalistische polnische Satyriker Adolf Nowaczynski, der als Hochnarr der polnischen Öffentlichkeit fast alles zu sagen erlauben darf, stellt über die „Manna“, die Mann den Warschauern gebracht hat, eine General- und Schlachtfeststellung an. Zuerst kriegt das snobistische Warschau eins ab. „Das hinsichtlich des Fremdenverkehrs ausgehungerte Warschau fällt über alle Gäste aus dem Westen mit einem wahren Wolfsschlinger her. Sie lassen buchstäblich eine solche Verirrtheit nicht einmal für einige Stunden einzulämmern. Man reißt sie sich aus den Händen und reicht sie heimlich in Stücke. Der Snobismus hat in dieser Hinsicht beeindruckende Dimensionen angenommen... Tag und Nacht wird darüber nachgedacht, wen und von woher man noch Gäste beziehen könnte... Es gibt bereits eine Gattung von jungen, sich literarisch amüsierenden Leuten, die sich daraus eine Spezialität gemacht haben, Ausländer anzulocken und die von morgens bis abends außer Atem sind von den Erregungen, die mit der „Repräsentierung der Literatur“ vor dem Gäste zusammenhängen.“

Nur eine kurze Übersicht über Manns Bedeutung: Thomas Mann ist... ein sehr begabter literarischer Biograph aus München, als Geist und Intellekt ein Schriftsteller 3. Gilde“ (Nun, wo bleibt dann erst die polnische Literatur? D. R.). Diese Visite war — nach der Schätzung Nowaczynskis — zu teuer... Schade um das viele Geld... Zumal die Resultate dubios sind... Thomas Mann hatte ja vor 10 Jahren eine patriotische (?) Broschüre: „Friedrich der Große und die große Koalition“ veröffentlicht und hat außerdem in Warschau einem Interviewer gesagt, daß er ein präzise Punkt festsetzt... Man dürfe sich von der Visite nicht viel versprechen... „Immerhin, als Reklame für Manns Romane und Novellen war sie gut und der Autor ist lebenswert.“ (O, edler Nowaczynski!)

Wenn das nur alles billiger, billiger gewesen wäre... Sparsamkeit, Polladen!“

Der Schluss ist sein, nicht wahr? Er stammt wörtlich aus dem Sprachschatz des sehr nationalistischen Herrn Nowaczynski, nicht etwa aus unserer Offizin.

## Stanislaw Przybylski. Staatspension für einen polnischen Dichter.

(Von unserem Warschauer Correspondenten.)

Der Ministerrat hat dem Dichter Stanislaw Przybylski eine lebenslängliche Verjörgung aus Staatsmitteln zuerkannt. Die Pension wird 480 zł monatlich betragen. Przybylski hat seine Karriere als deutscher Schriftsteller begonnen. In den neunzig Jahren des vorigen Jahrhunderts gehörte er zu den markantesten Gestalten der Bohême, die sich damals um Strindberg scharte. Im tollen Wirbel jenes Literaten- und Künstlertreffes gefühlte es, daß Strindbergs damalige Ehefrau der suggestiven Erscheinung des Polen erlag und ihren Gatten verließ, um Przybylskis Frau zu werden. Sie folgte Przybylski nach Krakau, wo sie, in einem anderen erotischen Konflikt verwickelt, tragisch endete. In Krakau gab Przybylski Anregung zu einer beachtenswerten literarischen Bewegung, der „Moda Polaka“. Seit seiner Überstellung nach Polen schrieb er nur polnisch, und zwar Romane und Dramen, in denen er den genialen Überschwang der deutschen Dichtungen seiner Erstlingszeit immer schwächer kopierte. Er verdankt seinen Ruhm in Polen weniger seinen Dichtungen, denen kein bleibender Wert innenwöhnt, als vielmehr seiner damals als „hochkünstlerisch“ bewerteten Lebensart und dem verschärferischen Reiz, den er auf Frauen ausübte. Seine jetzige Gemahlin ist ebenfalls eine geschiedene Dichtersgattin, die ehemalige Ehefrau des vor einigen Monaten verstorbenen bedeutenden Lyrikers Jan Kasprowicza.

Przybylski war in seinen besten Jahren entschieden unpolitisch und plädierte für eine Kunst, die irgendwo im Kosmos ihre Rührquellen und mit dem wirklichen Leben nichts gemein hatte. Sein Kultus der „nackten Seele“ gefiel gerade den Philistern sehr wohl. Er schwärzte außerdem für Magie und sonstige Seltsamkeiten. Mit der Zeit wurde es um ihn immer stiller; in ihm selber erstarb die schwelende Sinnlichkeit, so daß er ganz gutmütig wurde. Jetzt wird er als Überrest aus einer besseren literarischen Zeit dem Pietät behandelt; sitzt in einer ihm im Warschauer Schlosse angewiesenen Wohnung als Nestor der polnischen Literatur da und ist recht patriotisch gesinnt.

## Die Trennung der staatlichen Unternehmen von der allgemeinen Staatsverwaltung

Kann nun mehr nach einer soeben im „Dziennik Ustaw“ Nr. 25 veröffentlichten und am 18. d. M. in Kraft getretenen Verordnung des Staatspräsidenten auf dem Wege besonderer Verordnungen des Ministerrats erfolgen. Es handelt sich hierbei um alle staatlichen Industrie-, Handels- und Bergwerksunternehmen, die dann als selbständige Betriebe mit eigener Rechtspersönlichkeit gelten. Diese aus der Staatsverwaltung auscheidenden Unternehmen sollen nach den Grundsätzen der Privatinvestitut verwaltet werden. Ihre Satzung ist durch den Ministerrat zu bestätigen und im amtlichen „Monitor Polski“ zu veröffentlichen. Mit der Eintragung in das Handelsregister beginnt die Eigenverwaltung als selbständige juristische Person, der die Immobilien und Mobiliens, die aus dem Staatsvermögen auscheiden, zur Nutzung übertragen werden. In der vorliegenden Verordnung wird ferner hervorgehoben, daß alle Ausgaben des Unternehmens durch eigene Einnahmen gedeckt werden müssen, wobei die Investitionsausgaben 50 Prozent des veranschlagten Bruttogewinns des Operationsjahrs nicht überschreiten dürfen. Für Investitionsausgaben, die über die vorgekennzeichneten Grenzen hinausgehen, in eine besondere Zustimmung des Finanzministers notwendig. Zur vollständigen Defektion der Ausgaben, d. h. zum Ausgleich etwaiger Unterbilanzen, ist dem Unternehmen gestattet, kurzfristige Kreditoperationen auszuführen. Für langfristige Kreditoperationen ist die Zustimmung des Finanzministers, sowie des jeweils sonst zuständigen Ministers notwendig, wobei eine Belastung der Immobilien nur auf Grund der bestehenden Gesetzesvorschriften vorgenommen werden darf. Eine Erhöhung des Anlagekapitals kann durch Abschreibungen vom Reingewinn erfolgen. Außerdem ist das Unternehmen verpflichtet, einen Amortisationsfonds, ein Reservekapital, sowie evtl. einen Abschleifungsfonds zu schaffen. Mindestens 50 Prozent des bilanziell möglichen Reingewinns sind nach Abzug der statutenmäßigen Abschreibungen dem Staatsfach zu überweisen. Die Bilanzrechnung unterliegt der Genehmigung des Finanzministers und des jeweils sonst zuständigen Ministers und ist dem Staatsbudget anzufügen. Die Angestellten in den aus der Staatsverwaltung ausgeschiedenen Unternehmen gelten nicht mehr als Staatsbeamte, sondern als Privatangestellte. Die Kontrolle des Unternehmens erfolgt jährlich einmal durch eine aus drei Personen bestehende, durch die zuständigen Ministerien berufene Revisionskommission. Das Unternehmen ist frei von allen Steuern, außer der Vermögenssteuer. Die in der vorliegenden Verordnung enthaltenen Bestimmungen können auch auf die schon früher aus der Staatsverwaltung ausgeschiedenen Unternehmen angewandt werden. Bei der Liquidation eines Unternehmens geht das gesamte Eigentum wieder in den Staatsbesitz über.

Diese grundlegende Verordnung des Staatspräsidenten darf als ein bedeutsamer Schritt auf dem Wege zur Sanierung der polnischen Staatsfinanzen angesehen werden und stellt jedenfalls einen ernsthaften Versuch dar, aus der hier schon mehrfach wiedergegebenen Kritik namhafter Wirtschaftler und Politiker Polens (z. B. des ehemaligen Ministers Michałski) an der jahrzehntigen Wirtschaftskrisis in den staatlichen Betrieben endlich Konsequenzen zu ziehen. Bekanntlich hat zur Deckung der Defizite einer ganzen Reihe von staatlichen Unternehmen bisher die Steuerkraft des Volkes herhalten müssen. Vor einigen Jahren war es schon einmal so weit, daß dem verfloßnen Finanzdiktator Grabski von den Parlamenten sehr weitgehende Vollmachten zum etwaigen Verkauf oder zur Verpachtung (mit Ausnahme der Eisenbahnen) gegeben wurden. Außerdem waren etliche Erfahrungen, die man mit Verpachtungen, z. B. auf dem Gebiet des staatlichen Monopolwesens (Bündholzmonopol) inzwischen gemacht hat, scheinen aber davon abgeschreckt zu haben, diesen Weg weiter zu befahren. Man begnügt sich also mit der Kommerzialisierung, die namentlich bei den in Frage kommenden Industrie-Unternehmungen hoffentlich sachgemäßer und gründlicher und damit auch mit mehr Aussicht auf Erfolg vorgenommen wird, als wie es bei dem schon vor einiger Zeit aus dem allgemeinen Staatsbudget herausgenommenen Eisenbahnenwesen der Fall ist.

## Wirtschaftliche Rundschau.

### Die deutsch-polnische Handelsbilanz aktiv für Deutschland.

Polens Außenhandel nach Ländern im Januar.

Wie stark die Bedeutung Deutschlands für den polnischen Außenhandel wieder zunimmt, zeigt die Tatsache, daß die Januar-Bilanz bereits ein Aktivum ausgewiesen ist. Deutlich ist dies aus dem Januar-Bilanz des Jahres 1926, in dem die Ausfuhr aus Deutschland 14,4 Mill. oder 18,4 Prozent auf die Vereinigten Staaten, 10,7 Mill. oder 9,9 Prozent gegenüber 18,8 Prozent im Vorjahr auf England, 9,5 Mill. oder 8,8 Prozent auf Frankreich, 6,7 Mill. oder 6,2 Prozent auf Österreich, 6,4 Mill. auf die Tschechoslowakei, 4,8 Mill. auf Italien usw. Bei der Ausfuhr des Januar mit

115,8 Mill. steht wiederum Deutschland mit 25,7 Mill. oder 22,2 Prozent gegenüber 20,1 Prozent im Jahre 1926 an erster Stelle. Die Ausfuhr nach England ist überraschend zurückgegangen und betrug nur 15 Mill. oder 12,9 Prozent gegenüber 17,5 Mill. oder 16 Prozent im Januar 1926. Es folgt Österreich mit einer Ausfuhrsumme von 12,5 Mill. oder 10,8 Prozent, dann die Tschechoslowakei mit 10,4 Mill. oder 9 Prozent, dann Schweden infolge seiner großen Rohstoffe mit 8,4 Mill. oder 7,2 Prozent, dann Holland mit 7,9 Mill. oder 6,8 Prozent usw. Frankreich ist nur ein schlechter Käufer polnischer Erzeugnisse, da es nur 2,45 Mill. Gf. aus Polen gekauft hat gegenüber 4,8 Mill. im Januar 1926. Der Handel mit Russland zeigt ein starkes Abschwellen der polnischen Einjuhr aus Russland, die im Januar 1927 3,8 Mill. Goldfr. betrug gegen 0,3 im Januar des Vorjahrs. Die polnische Ausfuhr nach Russland ist dagegen von 2,8 Mill. auf 2,6 Mill. zurückgegangen.

Die Zahl der Konkurse im Jahre 1926 beläuft sich in ganz Polen, wie bereits gemeldet, auf 300. Davon entfallen auf die westlichen Wojewodschaften (Posen, Pommern und Schlesien), also das ehemals preußische Teilstück, 139 Konkurse, was den unverhältnismäßig hohen Prozentsatz von über 46 Prozent gegen einen Bevölkerungsanteil an der Bevölkerung ganz Polens von nur 14 Prozent ausmacht. In ganz Polen meldeten im vergangenen Jahre 97 Industrie-, 192 Handels- und 11 Kreditunternehmen Konkurs an, während 153 Konkursverfahren beendet wurden, davon 101 im ehemals preußischen Teilstück. Ein weiterer Beweis des großen Schadens, den die Wirtschaft unseres Teilstückes durch die gegenwärtigen polnischen Verhältnisse erleidet.

Die Streikwelle in Kongresspolen. Vor zwei Wochen haben die Metallarbeiter in den Wojewodschaften Kielce und Radom einen Streik begonnen, weil ihre Forderungen nach einer Lohnerhöhung von 20 Prozent von den Arbeitgebern abgelehnt wurden. Am Sonntag einigten sich die beiden Seiten dahin, daß ein Schiedsgericht über die Lohnfrage die Entscheidung falle. Die Arbeit wurde am Montag wieder aufgenommen. — In der vergangenen Woche ist in Warschau ein Streik der Schneidegesellen ausgebrochen. Die Arbeitnehmer fordern eine Lohnerhöhung um 20 Prozent. Die meisten Meister haben die Forderung abgelehnt.

Bereinigung der Aero- und Aerolot-Fluggesellschaften. Der „A. B.“ folge soll unter dem Druck des Verkehrsministeriums in nächster Zeit eine Vereinigung der beiden polnischen Fluggesellschaften „Aero“ und „Aerolot“ erfolgen. Die Regierung will den polnischen Flugverkehr vereinigen, hauptsächlich, weil die polnischen „Aero“-A.-G., die die Konzessionen für die Linien Warschau-Posen-Berlin, Katowitz-Danzig-Posen und Warschau-Moskau erhalten hat, aus Kapitalmangel nicht imstande gewesen ist, diese Linien in der vorgeschriebenen Zeit dem Betrieb zu übergeben. Nach der Vereinigung der Gesellschaften soll eine Nachprüfung der Konzessionen erfolgen.

Der Seeverkehr von Gdingen im Februar. Der Verkehr von Gdingen zeigt im Februar einen deutlichen Rückgang. Die Kohlenausfuhr über den polnischen Hafen hat keineswegs die erwartete Fortschritte gemacht, sondern ist in den letzten Monaten dauernd gesunken. Ihren Höhepunkt hatte die Kohlenausfuhr schon im August mit 44 600 To., erreichte im Dezember nur noch 29 300 To. und im Februar 23 800 To. Eingesunken sind im Februar nach Gdingen 19 Schiffe mit einem Raumgehalt von 14 286 To., die nur ganze drei Tonnen Ladung und 10 Passagiere brachten. Ausgelaufen sind von Gdingen 19 Schiffe mit einem Raumgehalt von 14 185 To. und 33 834 To. Ladung und 401 Passagieren. Der Eingangsverkehr war mit 5000 To. kleiner als im Dezember. Kennenswerte Fortschritte sind im Verkehr mit Gdingen schon seit dem Mai des vorigen Jahres nicht festzustellen. Die gesamte Kohlenausfuhr des Hafens von Gdingen hat übrigens im vorigen Jahre, wie soeben vom polnischen Statistischen Centralbüro veröffentlicht wird, 402 246 To. betragen, davon 228 000 To. nach Schweden und 89 000 To. nach Dänemark.

Auf dem Bieler Justmarkt herrscht zurzeit mittelmäßiger Geschäftsgang, der freilich lebhafter ist, als in den letzten zwei vorausgegangenen Monaten. Die sehr günstige Konjunktur im Herbst vergangenen Jahres gestaltete den Industriellen, notwendige Investitionen vorzunehmen. Gegenwärtig führen die Fabriken hauptsächlich ältere Aufträge aus, da die Kunstdüngerfabriken, wie auch die Zuckerfabriken und Saatengroßhändler ihren Bedarf an Säen schon früher gedeckt haben. Jedoch geben jetzt mehr Aufträge von Seiten der Württemberger ein. Der Bedarf an Bindenarn ist gering, da größere Mengen aus Österreich und Ungarn infolge des niedrigen Zolls importiert wurden. Der Export von Justerzeugnissen ist ziemlich groß. Er richtet sich in der Hauptfläche nach den Balkanstaaten. Vornehmlich werden Binden und Schnüre ausgeführt. Die Verkaufsbedingungen für den Inlandsabsatz sind günstig. Die Abnehmer erhalten auf die Ware gegen geringe Anzahlung Kredit bis zu zwei Monaten. Die Zahlungsfähigkeit ist gut.

## Briefkasten der Redaktion.

Alle Anfragen müssen mit dem Namen und der vollen Adresse des Einfinders versehen sein; anonyme Anfragen werden grundsätzlich nicht beantwortet. Auch muß jeder Anfrage die Abonnementsquittung beigelegt. Auf dem Kuvert ist der Begriff „Briefkasten-Sache“ anzubringen.

Nr. 100. Wir wünschen nicht, inwiefern der Friedensvertrag (gemeint kann doch nur sein der Verfaßter Vertrag) auf den vorliegenden Fall in Anwendung kommen könnte. Dieser Friedensvertrag behandelt die Frage der Kriegsgefangenen in den Artikeln 214—224. In diesen Artikeln ist nicht das Geringste enthalten, was auf den vorliegenden Fall Bezug haben könnte. Und überdies ist der Verfaßter Vertrag nur ein Vertrag zwischen den alliierten und assoziierten Mächten einerseits und Deutschland andererseits; Deutschland kommt für unseren Fall nicht in Frage, weil der Aufenthaltsort des fraglichen Mannes nicht mehr zu Deutschland gehört, und Russland, das Heimatland des Mannes, hat mit dem Verfaßter Friedensvertrag erst recht nichts zu tun, da es nicht zu den vertragsschließenden Mächten gehörte. Der Ausweisung des fraglichen Russen aus Polen nach Verbüßung seiner Strafe steht also aus dem Friedensvertrag nicht das geringste Hindernis im Wege.

L. Müller, L. 1. Wir halten einen Prozeß für aussichtslos. Ebenso gut könnten Sie ja das Gericht aufstellen machen für den Ihnen erwachsenen Schaden, da das Urteil nach Ihrer Ansicht ein Rechtfertigt war. 2. Warum sollte es unmöglich sein, für den angegebenen Zweck ein Darlehen zu erhalten? Leider müssen wir es grundsätzlich ablehnen, Ihnen die eine oder andere Bank dafür nahestehen zu machen. 3. Natürlich kann man ohne Bedenken ein solches Grundstück kaufen. Daß Sie die Konzession erhalten, dafür können wir uns nicht verbürgen. 4. Sie sind als Eigentümer eines Grundstücks für die darauf ruhenden Lasten haftbar. Sie hätten vorher die Löschung betreiben sollen. Wenn der Reichsmilitärisches Kommando die Hypothek mehr auf die Hypothek hatte, können Sie den Reichsjustiz auf Zahlung der 302,10 Gulden verklagen.

Antonie. Wenn die Eintragung nicht gelöscht worden wäre, hätte der Verpächter unter Umständen den vollen Betrag = 2468,31 zł zahlen müssen. Jetzt wird es Ihnen voraussichtlich schwer fallen, überhaupt etwas zu erlangen. Offenbar wird es Ihr Bruder als Hauptverehrer Eltern als seine Pflicht erfüllen, Ihnen wenigstens die volle Aussteuer zu zahlen, die der Vater Ihnen ausgestellt hatte und wozu er gesetzlich verpflichtet war, das sind 500 Mark = 617,31 zł. Die 500 Mark waren an sich eine viel zu geringe Summe, denn die Aussteuer soll „angemessen“, d. h. den Vermögensverhältnissen des Vaters entsprechend sein.

M. M. Nr. 151. 1. Aufwertung 18%, Prozent = 1157,24 zł. Zinsen von der umgerechneten Summe wie bisher. Das Kapital ist noch vierjährlicher Rückzahlung fällig; nach Fälligkeit kann der Gläubiger höhere Zinsen fordern. 2. Sie haben für die 40 000 M. 15 Prozent = 2142,75 zł zu zahlen. Was Sie nachzuzahlen haben, können wir Ihnen nicht angeben, da wir nicht wissen, in welchen Raten und zu welchen Terminen das Geld zurückgezahlt werden ist. Wenn die 40 000 Mark am 1. Juni 1922 ganz zurückgezahlt worden wären, dann hätten Sie noch 2089,75 zł. nachzuzahlen, da die 40 000 Mark damals nur 58 zł. wert waren.

R. 50. R. St. 1. Sie müssen die Auflösung durch einen Rechtsanwalt an die Frau ergehen lassen, das Gericht

M. F. aus N. 1. Wenn im Testamente über Vermögensobjekte verfügt wird, die sich auf verschiedene Staaten verteilen, so kommen natürlich auch die einschlägigen Gesetze und Vorschriften dieser Staaten in Anwendung. 3. B. muss sich ein Erbe, der in Deutschland etwas geerbt hat, als solchen ausweisen, muss die dort geleglich festgesetzte Erbhaftssteuer bezahlen usw. usw. 2. Wenn der Erblasser bestimmt hat, dass die Pflichtteilsberechtigten ihr Pflichtteil erst nach dem Tode des Vorberlin erhalten sollen, so ist das mässgebend. Wenn über die Sicherung der Pflichtteile im Testamente nichts gesagt ist, so liegt es lediglich im Vorberlin, diese Sicherungen vorzunehmen oder nicht. 3. Die Ansetzung kann nur binnen Jahresfrist erfolgen. Die Frist beginnt mit dem Zeitpunkt, in dem der Ansetzungsberechtigte von dem Ansetzungsgesetz Kenntnis erlangt. Die Ansetzung ist ausgeschlossen, wenn seit dem Erbfalle 30 Jahre verstrichen sind. 4. Siehe unter 2. 5. Es gelten die jeweiligen Gesetze. 6. Das Verkaufsrecht ist kein Hindernis für die Eintragung einer neuen Hypothek.

Zentrische, Fr. B. in P. Wenn die in der zweiten Rubrik Ihrer Anfrage aufgeführten Beträge den Wert von je 26 Goldzloty und in einem Falle denjenigen von 28 Goldzloty darstellen sollen, so haben Sie etwas zu viel bezahlt. Sie hatten im ganzen 372,68 zł zu zahlen und haben tatsächlich 404 zł bezahlt, also 31,92 zł zu viel. Die Berechnung ist erfolgt auf der Grundlage von 5,18 Goldzloty = 1 Dollar.

R. A. 7. Der neue Hauseigentümer tritt in die Rechte und Pflichten des Vorberkers ein; er ist nicht befugt, den Mietvertrag vor Ablauf der Vertragsfrist zu kündigen. Für Ihre Tochter empfiehlt es sich, dem Hauseigentümer mitzuteilen, dass sie die Kündigung nicht annimmt.

G. B. F. Die 1000 Mark, die Sie Ihrem Gläubiger im Januar 1920 gegeben haben, scheiden aus der Rechnung ganz aus, da der Gläubiger sie als die Hälfte Ihrer Schuld, und zwar voraussichtlich, angenommen hat. Das ergibt sich daraus, dass er im Jahre 1925 nur noch die restierenden 1000 Mark in Blos umrechnen wollte. Die 1000 Mark sind Kaufsels, und Sie werden sie mit etwa 50 bis 60 Prozent aufwerten müssen. Bei 60 Prozent würde die Summe (da die 1000 Mark nur 666 zł wert waren) 399,60 zł betragen.

C. P. Chelmo. Die 25000 Mark hatten einen Wert von 16.666 zł.

Rogowo P. T. Die 447000 Mark hatten nur einen Wert von 598,30 zł; davon haben Sie 15 Prozent = 89,99 zł zu zahlen.

H. G. in Br. Der jetzige Eigentümer des Grundstücks braucht nur 18 1/4 Prozent = 90,75 zł zu zahlen.

## Bolens Außenhandel im Februar.

Der polnische Außenhandel des Februar zeigt eine kleine Verschlechterung der Handelsbilanz, wenngleich auch trotz der Schwierigkeiten für den Kohlenabbau und des Aufhören der Getreideausfuhr immer noch ein Ausfuhrüberschuss besteht. Die verdannten ist das hauptsächlich der Zunahme der Eisenfuhr, der guten Butterausfuhr und dem Anhafen der Holzausfuhr. Die Einfuhr des Februar hatte einen Wert von 112 Mill. Goldfr. gegenüber 107,7 im Januar. Gegenüber dem Februar des Vorjahrs hat sich die Einfuhr mehr als verdoppelt. Die Ausfuhr betrug im Februar 116,4 Mill. Goldfr. gegenüber 114,8 im Januar, so dass eine Ausfuhrzunahme festgestellt ist. Die Ausfuhr war auch etwas grösser, als im Februar 1926. Bei der Einfuhr ist besonders hervorzuheben die Tatsache, dass schon eine nennenswerte Einfuhr von Brötgetreide vorhanden ist. Sie betrug 28000 Tonnen im Wert von 6,74 Mill. Goldfr. Die Einfuhr von Zitronen und Apfelsinen hat sich vermindert, die von Tee, Kakao und Kaffee ist ziemlich unverändert geblieben, ebenso die Einfuhr von Heringen und von Tabak. Die Einfuhr von Rohleder betrug im Februar 2,67 Mill., die von bearbeitetem Leder 3,3 Mill. Goldfr. Etwa zugenommen hat die Einfuhr von Düngemitteln mit 4,7 Mill. Goldfr. gegenüber 2,5 Mill. im Vorjahr. Die Einfuhr von Metallen und Metallwaren ist mit 6,6 Mill. etwas zurückgegangen, die Einfuhr von Maschinen und Apparaten mit 6,5 Mill. fast unverändert geblieben. Fast gar nicht verändert hat sich auch die Papiereinfuhr mit 2,7 Mill. gegenüber 2,8 Mill. im Vorjahr. Die Einfuhr von Rohstoffen und Waren der Textil-

industrie war mit 21,3 Mill. Goldfr. genau so gross, wie im Januar. Der wichtigste Ausfuhrgegenstand des Vorjahrs war wieder Holz mit 471.592 Tonnen und 21,5 Mill. Goldfr. gegen 23 Mill. im Januar. Der kleine Beträckgang entfällt eigenartigerweise hauptsächlich auf Schnittware, deren Ausfuhr um 20 Prozent zurückgegangen ist, wogegen sich die Ausfuhr von Rundholz und Klößen gegenüber dem Vorjahr sogar verdoppelt hat. Der zweitwichtigste Ausfuhrgegenstand waren Kohlen mit 945.200 Tonnen und 18,7 Mill. Goldfr. gegenüber 20,85 Mill. im Januar. Die Kohlenausfuhr war allerdings doppelt so gross, wie im Februar 1926. Bedeutend zurückgegangen ist die Erdölaustrahl, die nur 5,1 Mill. Goldfr. erreichte gegenüber 6,2 Mill. im Vorjahr. Dagegen hat sich die Zinkausfuhr mit 7,8 Mill. gegenüber dem Vorjahr etwas vergrößert. Die Ausfuhr von Erzeugnissen der Textilindustrie zeigt einen weiteren Rückgang, da die ganze Gruppe dieser Waren im Februar nur einen Ausfuhrwert von 5,84 Mill. Goldfr. hatte gegenüber 6,85 Mill. im Januar 1927. Bei den Nahrungs- und Genussmittel gibt es einige Fortschritte in der Ausfuhr. Die Butterausfuhr betrug im Februar 14,6 Mill. Goldfr. gegenüber 17 Mill. im Vorjahr, die Fleischausfuhr 3,6 gegen 3,4 Mill., die Eisenfuhr 5,7 gegen 2,1 Mill., und die Butterausfuhr 1,1 gegen 0,8 Mill. Die Schweineausfuhr ist von 3,4 auf 4,2 Mill. gestiegen.

**In Danzig**  
fertigt die  
**Deutsche Rundschau**  
für April 3 Gulden.  
Einzahlung an Postcheck-Account Danzig 2528.

## Dunlop

Autoreifen

erreichen die höchste Kilometerzahl

Alle Größen ab Lager lieferbar

**E. Stadie**  
Automobile

Bydgoszcz, ul. Gdanska 160  
Tel. 1602 Teladrs.: Motost

**Obstbäume** für Garten- und Straßeneplanzung  
Pflanz- und Ziergehölze  
Coniferen und Stauden  
in grösster Sortenauswahl und erstklassiger Qualität empfohlen  
die H. Pekelschen Baumschulen Obrzyska Staré, powiat Kościan.

**Original Bensings blaue Lupine**  
sehr ertragreiche, frühreife Zuchtsorte für Samengewinnung  
und Gründüngung gleich wertvoll.  
Garantierte Keimfähigkeit 90-95 %.  
Preis 16.- Danziger Gulden je 50 kg.  
Lieferung nur gegen Nachnahme durch

Westpreussische Saatzauchtfabrik m. b. H. Danzig,  
Sandgrube 22. Telefon Danzig 216 76.

Sommerprossen

gelbe Flecke, Brandflecke befestigt mit Garamie Apotheke

J. Gadebusch "Auela"-Krem gegen Sommerprossen, 1/2 Dose 2,50 zł, 1/4 Dose 4,50 zł. Dazu 1,25 zł, 3 Std. 3,50 zł.

In Bydgoszcz a. hab. i. nachstehend Droger. u. Apotheke: Umbreit-Apoth., Okole, Apteka Bielskowska, Pl. Bielskowska, Apteka pod Uniwersitem, ul. Gdanska, Kuzaj-Apoth., Dluga, Ignacy-Rochon-Apoth., Niedzwiedzia, St. Bozeni, Gdanska 23, M. Górecki-Bomorska, M. Buzalski, Drogerie, Okole, J. Kollega, Dworcowa 13, Fr. Bogacz, Dworcowa 94, A. B. Lewandowska, Dluga 41, B. Kiedrowska, Dluga 64, A. Kloniecki-Die (Pom.), Karol Stark, Gdanska 48, J. Giura, Dworcowa Nr. 19, Drogerie pod Labedzkiem, Gdanska 5, Drogeria Teatralka, Pl. Teatralka 3, W. Henemann, Gdanska 20, M. Walter, Gdanska 37, Foto-Drogerie, Jagielona 43, Schenki Gta., Król, Jadwiga 15, Fr. Nowicki, Rynek 30, Schiebelbein-Bocianowa, Kopczynski-Drogerie "Minerva", Sniadecka, Kindejan, ul. Nasielska, 4881

**Zur Fastenzeit**

empfehlen wir als billigen Brotbelag unsere nahrhafte

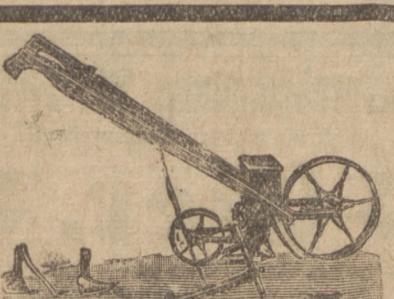
**Rübenkreude**

reiner Zucker-Rüben-Syrup.  
Ueberall zu haben.

**C. F. Müller & Sohn**  
Boguszewo (Pom.)

Auskunft erteilen Wiederverkäufern

R. Bitner - Bydgoszcz, W. Niedbalski-Poznań, Schmelter-Chojnice, Röhl-Grudziądz



**Drill- und Dibbelmaschinen**  
für Handbetrieb und

**Zweiradhacken**  
sofort lieferbar

**Gebrüder Ramme**  
Bydgoszcz  
Sw. Trójcy 14 b  
Telefon 79

Speisezwiebeln, Sittauer,

Nein ausfallend, sowie

Gedreizwiebeln hat abzugeben 1973

Kroneck, Swietie.

Göhle zum Flechten nimmt an

Braun, Dworcowa 6.

2579

**Milchseparatoren**

**Krupp** zu herabgesetzten Preisen.

**Neumann & Knitter**

Bydg., Stary Rynek, Tel. 141.

## Zur Frühjahrspflanzung

empfehlen wir

500 000	1jährige Kiefernsämlinge . . . . .	4.—	ztl. per 1000 Stück
50 000	1 " Kiefernsämlinge, extra . . . . .	5.—	" "
20 000	1 " Bankskiefernsämlinge . . . . .	7.—	" "
20 000	2 " v. Bankskiefern . . . . .	21.—	" "
80 000	3 " v. Fichten . . . . .	20.—	" "

**Forstverwaltung Marjanów, p. Bronów, pow. Pleszew.**

Für kleine Kinder ist **Herba-Seife** dringend zu empfehlen

Obermeyer's Medizinal- und wirkt Wunder bei

**Hautausschlägen**

So schreibt Frau J. E. in F.

Zur Nachbehandlung ist es äußerst empfehlenswert,

Obermeyer's Herba-Creme zu verwenden.

ZEIT-GEMÄSSE  
ZUG-KRÄFTIGE

ENTWURFE  
ZEICHNUNGEN  
FÜR  
WERBEDRUCKSÄCHEN,  
INSERATE U. KLISCHIEN.

ANFRAGE: UNTER: MA 0 A.D.ZTG.

**Farben und Zubehör**

für

**Relief-Stoff-Malerei**

A. Dittmann T. o. D. Bydgoszcz

Jagiellońska 16.

Damen- u. Kinder-Garderobe und Wäsche wird billig angefertigt.

1403 Dworcowa 6. I. Dr.

Träger

Gamen

von Gemüse, Blumen usw. ist eingetroffen.

Haupt-Preis-

verzeichnis 1927

lostenfrei

Ernst Rahmann

Ternprecher

41631. 2788

**Sparen Sie nur 33 Groschen täglich**

einen Monat über zum Kauf von

1 Los der I. Kl. der 15. Poln. Klassenlotterie

schon jetzt erhältlich in der größten und glücklichsten Lotterie-Kollektur in Pomorze

Paweł Billert, Toruń, Nowomiejski Rynek

Jedes zweite Los gewinnt, darunter

600000 zł

400000, 200000, 100000, 60000, 50000 zł usw.

Preis 1/4 = 10 zł, 1/2 = 20 zł, 1/4 = 40 zł

Postscheckkonto: P. K. O. 207924 Poznań.

Pläne und Vorschriften der Lotterie sende auf Verlangen kostenlos

Alt. erfah. Lehrkraft bereit, Knab. u. Mädch. für Sexta vor u. erteilt Nachhilfestunden. St. Empf. sieb. 3. Seite. Gf. D. u. C. 2725 a. d. G. d. 3.

Achtung!  
Zu außergewöhnlich nachtbl. angegebenen

billigen Preisen werden Pelsfälle zum

Gerben angenommen:

Tuchsfell . . . . . 5 zł

Schaffell . . . . . 3-6 "

Wilderfell . . . . . 1-2 "

Rabenfell . . . . . 1-2 "

Hundsfell . . . . . 5-7 "

Igelfell . . . . . 5-6 "

Rehfell . . . . . 5-6 "

Wildschweinfell 10 "

B. D. g. o. s. c. 3. Przyrzecze 2, 1. Treppen.

Uspulun naß u. trocken z. Fabrikpreis, empfiehlt

Landw. Ein- und Verkaufs-Verein

Bydgoszcz Dworcowa 30, Telefon 100.

Santbeize

Uspulun

Am 28. d. Mts. verschied plötzlich an Herzschlag unser Mitinhaber

Herr

# Josef Szymański

im Alter von 53 Jahren.

Wir verlieren in ihm einen treuen Mitarbeiter, der stets durch seine aufgeradende Kraft das Wohl des Geschäftes zu fördern wußte.

Sein Andenken werden wir in Ehren halten.

Szymański, Janicki i Ska.

Josef Janicki.

Conrad Fünfhaus.

Bydgoszcz, den 29. März 1927.

2759

Statt jeder besonderen Anzeige!

Gestern Abend um 8 Uhr starb meine liebe Frau, unsere treuherzige Mutter, Schwiegermutter, Großmutter und Tante

## Auguste Brigann

im 79. Lebensjahr. Dies zeigt im Namen der trauernden Hinterbliebenen an

Johann Brigann.

Slupowo, 28. März 1927.

Die Beerdigung findet am Donnerstag, d. 31. März, nachmittags 3 Uhr, vom Trauerhause Slupowo (Wiefengrund) aus statt.

4987

### Ich mache es Ihnen möglich

Ihren lieben Verstorbenen ein Grabmal setzen zu lassen durch meine unerreichte

### niedrigen Preise

durch

### gute Arbeit

durch Zahlungserleichterung.

G. Wodsack, Steinmetzmeister

Größte, älteste Grabsteinfabrik unter eigener fachmännischer Leitung am Orte Dworcowa 79. Telefon 651.

3-4000 zł

auf 1 Mon. gegen gute Vergüt., oder Gewinn-Anteil bei einmal. Geschäft u. geg. mehrfache Pfandsicherh. ges. Ang. u. 2.2751 a. d. Gesch. d. 3.

Öffnungen Stellen

Geucht z. 1. April 1927 oder später evangelisch. lediger

4867

Beamter

für 1100 Morgen groß. Gut mit meiner Zeitg. Bgn. Abh. Lebenslauf und Gehaltsansprüche zu senden an

H. Thymian, Nome Obuze, bei Chytonia, Pomorze. Mälterer, gebild. Herr,

Landwirt

alleinstehend, für ein Gut gesucht. Hof- u. Speicheranbau. Off. u. 2.4907 a. d. Gesch.

4894

Junger Buchhalter

gefür 1000 Morgen groß. Gut mit meiner Zeitg. Bgn. Abh. Lebenslauf und Gehaltsansprüche zu senden an

H. Thymian, Nome Obuze, bei Chytonia, Pomorze. Mälterer, gebild. Herr,

Landwirt

alleinstehend, für ein Gut gesucht. Hof- u. Speicheranbau. Off. u. 2.4907 a. d. Gesch.

4894

Junger Mann, evgl., m. gut. Schulbildung, findet Aufnahme als

Cleve

in Rittergut Bielawice, Bahn Gorzuchowo, pow. Chelmno. 4980

Zum Antritt per 15.

4. 27. evgl. auch später,

siehe ich für meine Abt.

Lößfabrik einen selb-

ständig arbeitenden

Destillateur

Kenntnis der Destilla-

tion auf kaltem und

warmem Wege Bedin-

gung. Angebote mit

Zeugn. Abh. u. Bild

erbeten

4851

Mälterei-

Baugesellschaft

Bydgoszcz, Dworcowa 49

Geldmarkt

Mit 20000 zł bar

möchte mich an einer

guten Gache

beteiligen, am liebsten

Landwirtschaft, Ges. off. u.

4958

Gesucht

4-5000 zł Hypothek

zur 1. Stelle a. Stadt-

grundstück. Offert. unt.

2.2621 a. d. Gesch. d. 3.

2000 Złoty

3. 1. 4. od. 15. 4. sucht Bel.

eines 90 Mg. (gt. Bod.)

Priv. Landgrundstück

anfangs 40er, evang., poln. Staatsk. Ber-

mögen 50000 Złoty,

später mehr. Offerten

u. 2. 4978 a. d. Gesch. d. 3.

an die Gesch. d. 3.

4979

Geldmarkt

Mit 20000 zł bar

möchte mich an einer

guten Gache

beteiligen, am liebsten

Landwirtschaft, Ges. off. u.

4958

Gesucht

4-5000 zł Hypothek

zur 1. Stelle a. Stadt-

grundstück. Offert. unt.

2. 2621 a. d. Gesch. d. 3.

2000 Złoty

3. 1. 4. od. 15. 4. sucht Bel.

eines 90 Mg. (gt. Bod.)

Priv. Landgrundstück

anfangs 40er, evang., poln. Staatsk. Ber-

mögen 50000 Złoty,

später mehr. Offerten

u. 2. 4978 a. d. Gesch. d. 3.

an die Gesch. d. 3.

4979

Geldmarkt

Mit 20000 zł bar

möchte mich an einer

guten Gache

beteiligen, am liebsten

Landwirtschaft, Ges. off. u.

4958

Gesucht

4-5000 zł Hypothek

zur 1. Stelle a. Stadt-

grundstück. Offert. unt.

2. 2621 a. d. Gesch. d. 3.

2000 Złoty

3. 1. 4. od. 15. 4. sucht Bel.

eines 90 Mg. (gt. Bod.)

Priv. Landgrundstück

anfangs 40er, evang., poln. Staatsk. Ber-

mögen 50000 Złoty,

später mehr. Offerten

u. 2. 4978 a. d. Gesch. d. 3.

an die Gesch. d. 3.

4979

Geldmarkt

Mit 20000 zł bar

möchte mich an einer

guten Gache

beteiligen, am liebsten

Landwirtschaft, Ges. off. u.

4958

Gesucht

4-5000 zł Hypothek

zur 1. Stelle a. Stadt-

grundstück. Offert. unt.

2. 2621 a. d. Gesch. d. 3.

2000 Złoty

3. 1. 4. od. 15. 4. sucht Bel.

eines 90 Mg. (gt. Bod.)

Priv. Landgrundstück

anfangs 40er, evang., poln. Staatsk. Ber-

mögen 50000 Złoty,

später mehr. Offerten

u. 2. 4978 a. d. Gesch. d. 3.

an die Gesch. d. 3.

4979

Geldmarkt

Mit 20000 zł bar

möchte mich an einer

guten Gache

beteiligen, am liebsten

Landwirtschaft, Ges. off. u.

4958

Gesucht

4-5000 zł Hypothek

zur 1. Stelle a. Stadt-

grundstück. Offert. unt.

2. 2621 a. d. Gesch. d. 3.

2000 Złoty

3. 1. 4. od. 15. 4. sucht Bel.

eines 90 Mg. (gt. Bod.)

Priv. Landgrundstück

anfangs 40er, evang., poln. Staatsk. Ber-

mögen 50000 Złoty,

später mehr. Offerten

u. 2. 4978 a. d. Gesch. d. 3.

an die Gesch. d. 3.

4979

Geldmarkt

Mit 20000 zł bar

möchte mich an einer

guten Gache

beteiligen, am liebsten

Landwirtschaft

In der Paulskirche werden zurzeit umfangreiche Arbeiten ausgeführt. An Stelle der Gasbeleuchtung ist eine elektrische Lichanlage eingerichtet worden, desgleichen hat die Windzufuhr der Orgel elektrischen Antrieb erhalten. Nach durchgeföhrter Renovierung wird die stattliche Kirche sich zu ihrem bevorstehenden fünfzigjährigen Bestehen in einem schmucken Gewande präsentieren können. Erbaut ist die Paulskirche in den Jahren 1878—1877 nach Plänen des Professors Adler, Berlin. — Erwähnenswert ist noch, daß die Christuskirche in diesem Jahr auf ein dreißigjähriges Bestehen zurückblicken kann, während die evangelische Pfarrkirche im nächsten Jahre auf ein fünfundzwanzigjähriges Alter zurückblickt.

In Wegen Betruges und Urkundenfälschung wurde der fröhliche Postbeamte und jehige Postbeamte Gabriel Skawinski aus Grabow, Kreis Wirsib, im vorigen Jahre zu drei Monaten und zwei Wochen Gefängnis verurteilt. Auf die eingelagerte Revision hin wurde die Angelegenheit zur nochmaligen Verhandlung dem hiesigen Gericht zurückgewiesen und gelangte gestern vor der zweiten Strafkammer des Bezirksgerichts zur Entscheidung. Der Angeklagte betrog im Jahre 1924 den Staat um ca. 300 Millionen Mark, indem er gefälschte Ausweilungen auf Brennholz anfertigte. Außerdem ist er beschuldigt, einen Oberförster in einer Anzeige missentlich fälschlich beschuldigt zu haben. Der Staatsanwalt führt ungefähr folgendes aus: Der Angeklagte sei ein moralisch völlig wertloser Mensch und ein tief gesunkenes Individuum. Er trage noch fremd die staatlichen Embleme und bringe auf die Anklagebank die Uniform mit. Er stelle sich als Patriot hin, während er das Staatswappen beschimpfe. Es sei zu bedauern, daß das erste Urteil so milde ausgefallen sei; ein derartiger Mensch, wie der Angeklagte, verdiente nicht anders, als Kanaillé genannt zu werden! Es sei verwunderlich, daß ein derartiger Verrüger noch im Pöldienst Verwendung gefunden habe; womöglich sehe er dort seine Beträgererei fort. Da der Staatsanwalt leider keine höhere Strafe, wie im ersten Erkenntnis, beantragen könne, so müsse dieselbe Strafe bestehen bleiben. Das Gericht erkennt demgemäß, so daß es beim ersten Urteil sein Bewenden hat.

Ein Schwindlerpaar treibt wieder einmal sein Unwesen in verschiedenen Ortschaften. Es handelt sich um den 20jährigen Jan Anton Nowak und seine gleichaltrige Geliebte Kazimiera Nowakowska, die sich als Vertreter verschiedener Firmen oder des Aufständischen-Verbandes vorstellen und Geldbeträge erschwindeln oder in Restaurations-Buchtrellereien verüben.

Vom Wagen gestohlen wurde einem Restaurateur Jan Glazik aus dem Kreise Bromberg eine Anzahl Zigaretten und Tabak. Der Wagen stand unbeaufsichtigt auf der Kornmarktsstraße, was sich ein Autobahnhof zu nutzte mache und die genannten Waren stahl.

Einbrüche. In die Wohnung eines Witold Zwolinski, Kronerstraße 16, brachen unbekannte Diebe ein und stahlen Garderobe, Wäsche und Militärpapiere, die auf den Namen B. zw., geboren am 7. 9. 1901 in Posen, lauteten, Personen, die sich mit diesen Papieren ausweisen, müssen dem nächsten Polizeiposten übergeben werden. — Einem Anton George, Wasserstraße 4, stahlen unbekannte Diebe etwa 400 złoty in bar, zwei Trauringe mit dem Monogramm O. G. und A. M. und der Jahreszahl 1917, sowie verschiedene andere Gegenstände. Die Täter sind in beiden Fällen unerkannt geblieben.

#### Gemeine, Veranstaltungen etc.

Ganverband deutscher Männergesangvereine. Donnerstag, den 21. d. M. vormittags 8 Uhr, Übungssabend im Zivilkino. (2746) Von Emeriten-Verband. Die monatliche und Jahresversammlung des Vereins findet am 8. April I. S. um 5 Uhr nachmittags, im Dniestr statt. Der Ausschuß. (1948) Eine Magistren. "Dagfin" (Legie Joe May), großer, äußerst spannender Film mit wackeren Szenen. Dagfin hat mir der Mann getötet? Ich glaube es nicht! Und hätte er ihn getötet, so nur aus großer Liebe zu mir. Dagfin wird aus dem Gefängnis freit. Nach der Erzählung von W. Scheff. (2745)

\* Biwocław, 28. März. Raubüberfall und Mord in Szymborze. Als am vergangenen Freitag abends gegen 10 Uhr die in Szymborze bei Biwocław wohnende Landwirtsfrau Piernik sich zur Nachtruhe begaben wollte und vor ihrem Bett kniend ihr Nachgebet sprach, betrat plötzlich ein fremder Mann ihr Zimmer, eilte zum Bett und zog unter dem Kopftuch ein dort liegendes Paar hervor, mit dem er zu entkommen versuchte. Als Frau Piernik den Mann erblickte, schrie sie laut auf, da sie wußte, daß ihr Sohn Alex sich auf dem Hofe befand. Sie eilte dem fremden Mann laut schreiend nach, doch als sie auf den Hof kam, sah sie bereits, wie der Räuber ihren Sohn mit einem scharfen Gegenstand in den Hals stach und dieser blutüberströmt zu Boden fiel. Junghänen konnte der Räuber entfliehen. Die bedauernswerte Mutter wollte nun ihrem Sohne die Wunde verbinden, doch mußte sie zu ihrem Schrecken bemerken, daß die Halsfalte a g a d e r ihres Sohnes durchschnitten war und er kurze Zeit darauf feinen Geist ausmachte. Der so jäh ums Leben gesommene junge Mann stand im 24. Lebensjahr. Das von dem Räuber aus dem Bett gezogene Paar enthielt kein Geld, sondern nur einige Schriftstücke. Da Frau Piernik sich in letzter Zeit mit dem Gedanken berumtrug, ihre Wirtschaft zu verkaufen, ist anzunehmen, daß der Räuber der Meinung war, eine gräßliche Beute zu machen, was ihm aber nicht gelungen ist. Bisher fehlt von dem Unmenschen jegliche Spur, doch dürfte es sich wahrscheinlich um einen Ortssägen handeln, auf dessen Ergreifung durch die Polizei einige Hoffnung zu sezen ist.

\* Lissa (Leszno), 28. März. Mordprozeß. Vor dem hiesigen Bezirksgericht wurde am Mittwoch der Prozeß gegen den Landwirt Marcin Woźny aus Widzin Nowy verhandelt, der des Doppelmordes an dem 88jährigen Auszügler Bołek und dessen 55jähriger Tochter Agnes angeklagt ist. Woźny sagte vor Gericht aus, daß er von dem alten Bołek, der bei ihm im Ausgedinge lebte, bei einer Befreiung von Bołek maflos gereizt worden sei. Er habe in seiner Wut eine Wagenrunze ergriffen und auf Bołek eingeschlagen, der sofort zu Boden stürzte. Auf die Frage des Gerichtsvorstandes, warum er auch die Tochter Agnes erschlug, antwortete W., er wisse es selber nicht. — Der Staatsanwalt beantragte Todesstrafe. Das Gericht verurteilte den Angeklagten für den ersten Fall zu zwei Jahren Gefängnis bzw. 16 Monaten Zuchthaus, indem es feststellte, daß W. ohne Überlegung gehandelt und nur durch Z. provoziert worden war; im zweiten Falle zu 8½ Jahren Zuchthaus für Mord ohne Überlegung. Die Gesamtstrafe wurde auf neun Jahre Zuchthaus festgesetzt unter Auseinandersetzung der Untersuchungshaft.

als Nakel (Naklo), 28. März. Gestohlen wurde der jehige Inhaber der früher Borowitschen Konditorei. Aus der Backstube wurde ihm eine Menge Mehl und einige Torten gestohlen. — Sigenauer haben wieder in der Umgebung von Nakel ihre Zelte aufgeschlagen. Am gestrigen Sonntag bewegte sich eine ganze Karawane, ca. 8—9 Wagen mit Sigenauern auf der Thamsee von Schubin nach Nakel.

Posen (Poznań), 26. März. Der Bau der vom Magistrat geplanten Häuser ist in vollem Gange. Gegenwärtig werden vier Arbeitshäuser in Dembien gebaut. Außerdem wird ein vierstöckiges Wohnhaus am Gerberdamm errichtet, das zu Wohnungen für die Schlacht-

hofbeamten dienen soll. Das Haus im Botanischen Garten ist schon unter Dach. — Zwei Kindesaussegnungen. Vergraben in der Erde fand man am Ende der fr. Kaiser-Wilhelmstraße die Leiche eines neugeborenen Kindes männlichen Geschlechts, die schon im Stadium der Verwelung war. Eine ebensole Leiche wurde an der fr. Eichendorffstraße in Gurtschin gefunden. Nach den Rabenmüttern wird gesahndet. — Ihres Amtes enthoben wurden der Oberstlehrer des hiesigen Amtsgerichts Jan Szajowski und der Gerichtsvollzieher Alfred Sybert, die sich beide Erpressungen auszuladen kommen ließen. Gegen beide ist ein Disziplinarverfahren angestrengt worden. — Bewußtlos aufgefunden wurde in ihrer Wohnung, St. Martinstraße 20, die 80jährige Marie Chlert, Malerin von Beruf. Seit einigen Tagen verließ sie schon nicht mehr die Wohnung, worauf schließlich die Nachbarn aufmerksam wurden und durch die Polizei die Tür öffnen ließen. Sie wurde ins städtische Krankenhaus geschafft, wo sie noch nicht das Bewußtsein erlangt hat.

in Bonzorg (Kreis Inowrocław), 28. März. Der hiesige Landwirtschaftliche Verein, Vorsitzender Arnold Friedrich, hielt in letzter Zeit zwei gut besuchte Sitzungen ab; eine Ende Februar im Spital und eine am vergangenen Montag hier im Saale des Herrn Weiß. In Sp. waren auch der Geschäftsführer des landwirtschaftlichen Vereins Kujawien, Kloß, und Diplomlandwirt Kunze aus Inowrocław erschienen. Herr Kloß referierte in Rentenangelegenheiten und anderen Tagesfragen; Herr Kunze sprach über rationelle Kunst und deren Anwendung. In W. sprach Herr Al. eingehend die Renten- und hauptsächlich die Einkommensteuerangelegenheit, zu der er wichtige Fingerzeige gab.

#### Aus Kongreßpolen und Galizien.

\* Warschau (Warszawa), 27. März. (Eigener Drahtbericht.) Der geheimnisvolle Tod der Fürstin Lubomirska. Die ärztliche Untersuchung der Eingeweide der vor drei Jahren plötzlich verstorbene Fürstin Maria Lubomirska hat ergeben, daß die Fürstin keines natürlichen Todes gestorben ist. Man fand im Magen der Verstorbenen kleine Glassplitter. Die Exhumierung der Leiche ist auf Anordnung der Staatsanwaltschaft in Luck erfolgt. Da die Fürstin Maria Lubomirska mehrere Monate vor dem Tode auf ihren Gütern in Wohynien verbracht hat — von hier begab sie sich erst infolge Krankheit nach Warschau, wo sie in einer Privatklinik plötzlich verstarb — wird der Untersuchungsrichter in Luck die weitere Untersuchung der mysteriösen Angelegenheit in Wohynien führen. Die Fürstin ist entweder das Opfer eines Verbrechens oder eines fatalen Unfalls geworden. Die Gerichtsbehörden haben nun auch die Sezierung der anderen Leichenteile angeordnet. Der Untersuchungsrichter wird verschiedene Mitglieder des Fürstengeschlechts verhören. U. a. wird auch ein Vetter der verstorbenen Fürstin, der sich im diplomatischen Dienst im Ausland befindet, als Zeuge verhört. Er muß zu diesem Zweck nach Polen kommen. Der Untersuchungsrichter soll seiner Aussage die allergrößte Bedeutung beimesse.

#### Rundschau des Staatsbürgers.

##### Auswertung von Spareinlagen bei der P. K. D.

Der Dziennik Ustaw Nr. 27, Pos. 209 bringt eine Verordnung des Staatspräsidenten vom 15. d. M. über die Auswertung von Spareinlagen, die in vollwertigen Valuten bei der Postsparkasse durch Vermittlung polnischer staatlicher Institutionen eingezahlt worden sind. Die Verordnung betrifft Spareinlagen, die vor Inkrafttreten des Gesetzes vom 18. Juli 1925 nicht abgehoben werden sind, die aus der Umvalutierung vollwertiger Auslandsvaluten und die durch Vermittlung polnischer Konsulate eingezahlt worden sind.

#### Wirtschaftliche Rundschau.

Bank Poznań, Ges. m. unbchr. Kapital, in Posen. Die Bilanz für das Jahr 1926 schließt mit einem Aktivum und Passivum von 536 355,57 zł. Der Reingewinn beträgt 14 943,47 zł und es wird eine Dividende von 12 Prozent gezahlt.

Hurtownia Skóra, Akt.-Ges. in Posen. Die Bilanz für 1926 schließt mit einem Aktivum und Passivum von 872 081,55 zł. Der Reingewinn beträgt 84 108,48 zł und es wird eine Dividende und Superdividende von 20 Prozent gezahlt.

Die Einfahrt ausländischen Getreides nach Polen hat im Februar eine weitere Vergrößerung gegenüber dem Januar erreicht. Es wurden im Februar 10 029 Tonnen Weizen und 18 035 Tonnen Roggen gegen 7800 Tonnen Weizen und 6000 Tonnen Roggen im Januar importiert. Der Wert der Einfahrt in den Monaten Januar und Februar zusammen belief sich 1926 beim Getreien auf 20 000 Goldzloty, beim Roggen auf 139 000 Goldzloty, in derselben Zeit dieses Jahres jedoch auf 5,2 Millionen und 5,8 Millionen Goldzloty. Dem stand im Jahre 1926 eine Ausfuhr von Weizen im Werte von 9,31 Millionen Goldzloty und von Roggen im Werte von 6,42 Millionen Goldzloty gegenüber, während dieselben Ziffern für 1927 nur 218 000 und 458 000 sind. Daraus ergibt sich für die ersten beiden Monate des laufenden Jahres ein Einfahrtüberplus beim Getreide von rund 5 Millionen Goldzloty beim Weizen und 4,7 Millionen Goldzloty beim Roggen. Ein Ausfuhrüberschuss besteht lediglich bei Gerste in einer Höhe von etwa 4,2 Millionen Goldzloty.

#### Geldmarkt.

Der Wert für ein Gramm reinen Goldes wurde gemäß Verfaßung im "Monitor Polki" für den 29. März auf 5,9451 złoty festgestellt.

Der złoty am 28. März. Maßnahmen: Überweisung 2,51, Wien: Überweisung 78,90, Riga: Überweisung 64,90, Prag: Überweisung 37, Berlin: Überweisung Warschau 46,93—47,17, Rattowitz 46,83—47,07, Breslau 46,855—47,095, bar 46,66—47,14, Neuholm 47,14, Danzig: Überweisung 57,33 bis 57,47, bar 57,40—57,55, Budapest: bar 63,15—64,65.

Warschauer Börse vom 28. März. Umtausche. Verkauf — Belgien —, Budapest —, Oslo —, Holland —, 359,10 — 357,30, Copenhagen —, London —, 43,58 — 43,36, Neuporf —, 8,95 — 8,91, Paris —, 35,16 — 34,98, Brag —, 26,57 — 26,45, Riga —, Schweiz —, 172,90 — 171,74, Stockholm —, Wien —, 126,20 — 125,58, Italien 41,26, 41,36 — 41,16.

Bon der Warschauer Börse. Warschau, 28. März. (Eig. Druck). Auf dem heutigen offiziellen Geldmarkt wurde der Devisenkurs Neuporf wieder um einen Groschen heruntergesetzt. Der gesamte Devisen- und Valutenbedarf stellte sich auf 450 000 Dollar. Im privaten Verkehr forderte man für den Dollar 8,93%, für den Goldszłoty 4,71%. Von den staatlichen Anleihen lag die bresl. Dollaranleihe schwächer, die bresl. Dollaranleihe dagegen fester. Pfandsbriefe wurden vernachlässigt. Auf dem Aktienmarkt war die Stimmung uneinheitlich, die seite Tendenz überwog jedoch.

Amtliche Devisennotierungen der Danziger Börse vom 28. März. In Danziger Gulden wurden notiert: Devisen: London 24,99%, Gd., Neuporf —, Gd., Berlin 121,972 Gd., 122,278 Br., Warschau 57,33 Gd., 57,47 Br., Noten: London —, Gd., — Br., Neuporf —, Gd., — Br., Berlin —, Gd., — Br., Holländ. 100 Gd., —, Gd., — Br., Polen 57,40 Gd., —, Br., Warschau 57,55 Br.

Zürcher Börse vom 28. März. (Amtlich) Warschau 58,00, Neuporf 5,19%, London 25,24%, Paris 36,11%, Wien 73,11%, Brag 15,40, Italien 23,90, Belgien 72,28%, Budapest 90,70, Helsingfors 13,11%, Sofia 3,75, Holland 208,00, Oslo 135,47%, Copenhagen 138,58%, Stockholm 139,17%, Spanien 92,55, Buenos Aires 2,19%, Tokio —, Bukarest 3,52, Riga 6,72%, Berlin 123,27%, Belgrad 9,12%, Konstantinopel 2,62%.

# ALBORIL

VORNEHMSTE AROMATISCHE HAUSHALTSEIFE.

394

#### Berliner Devisenkurse.

Offizielle Diskont- sätze	Für drahtlose Auszah- lung in deutscher Mark	In Reichsmark		In Reichsmark	
		28. März Geld	Brief	26. März Geld	Brief
—	Buenos-Aires 1 Bel.	1.780	1.784	1.781	1.785
5,84 %	Canada 1 Dollar	4.213	4.223	4.211	4.221
—	Japan 1 Yen	2.070	2.074	2.072	2.076
5 %	Konstantin. Irl. Wd.	2.123	2.133	2.131	2.141
4 %	London 1 Pf. Strl.	20.453	20.505	20.451	20.503
—	Neu York 1 Dollar	4.211	4.221	4.210	4.220
—	Niederländ. Milz.	0.498	0.500	0.4985	0.5005
3,5 %	Uruquai 1 Goldpf.	4.235	4.245	4.235	4.245
10 %	Amsterdam 100 fl.	168,48	168,90	168,51	168,93
6 %	Athen 5,47	5,49	5,47	5,49	5,49
5,5 %	Brüssel-Ant. 100 Fr.	58,52	58,66	58,52	58,66
7 %	Danzig 100 Guld.	81,73	81,99	81,78	81,98
7 %	Helsingfors 100 fl. M.	10.599	10.693	10.601	10.641
7 %	Italien 100 Lira	19,38	19,42	19,375	19,415
5 %	Jugoslavien 100 Din.	7.399	7.419	7.399	7.419
5 %	Kopenhagen 100 Kr.	112,35	112,63	112,39	112,63
9 %	Lissabon 100 Esc.	21.525	21.575	21.525	21.575
4,5 %	Oslo-Christ. 100 Kr.	109,76	110,04	109,84	110,12
5,5 %	Paris 100 Fr.	16,495	16,535	16,49	16,53
5 %	Prag 100 Kr.	12,465	12,505	12,467	12,507
3,5 %	Schweiz 100 Fr.	81,00	81,20	80,98	81,18
10 %	Sofia 100 Bel.	3.043	3		

Dluga  
19  
"Zródło"  
19  
Dluga

Klobierstühle  
erstklass. in Form, Ma-  
terial und Ausführung,  
empfiehlt 4331  
B. Sommersfeld,  
Pianofabrik, Bydgoszcz  
Sniadeckich 56.  
Tel. 883. — Gegr. 1905.

Norweger Tran  
unverfälscht rein  
empfehlen  
Ferd. Ziegler & Co.  
Telefon Nr. 24. 3544

Grauen Haaren  
gibt Naturfarbe und Glanz Restauran  
wieder, ohne zu färben. Fl. 8 zt. Zugleich  
hervorragendes Haarpflegemittel. 2899  
Dr. Caspari & Co., Danzig.

Die unübertroffenen  
Original „Osterland“  
Kartoffel-  
Pflanzlochmaschinen  
mit verstellbaren  
Löffelspaten  
4 reihig, mit Vorscharnen, sind  
wieder sofort ab Lager Poznań  
lieferbar. 4643  
Hugo Chodan dawn. Paul Seler  
Poznań, ul. Przemysłowa 23

Damenstrümpfe  
unerreichbar an  
Qualität und  
Treiswürdigkeit  
in allen 4329  
modernen Farben  
Seidenflocke  
1,95  
Prima  
Waschseide  
2,95  
Mercedes, Mostowa 2

Habe abzugeben:  
Industrie-Saat-Kartoffeln  
anerkannt und Staudenauslese  
Blücher II. Absort  
anerkannt und Staudenauslese  
Blücher marschiert hier im Ertrag bei  
Weitem an der Spitze aller Sorten, ist  
eine gute Kartoffel und hat hohen  
Stärkegehalt.  
Ferner weiße u. rote Kartoffeln u.  
einen groß. Posten Heils Frankengeste  
zur Saat. 4560  
Stodmann, Olszewka  
bei Przeplatowo, powiat Sępólno.

Zur Saat  
offerieren:  
Wicken  
Erbsen  
Käfer  
Gerste  
Seradella  
Lupinen  
Sämereien  
ab Lager  
Landw. Ein- und Verkaufs-  
genossenschaft, Gniewkowo.  
Telephon 27. 4684

Perf. Schneiderin, welche 3 Jahre gelernt  
hat, arbeitet Kleidung  
für 15-20 zt. Mantel Gieniewicza 32, 2 Et.  
für 15-18 zt u.v. 1293

Dluga  
19  
"Zródło"  
19  
Dluga

Spargelpflanzen  
einjähr., 100 Stück 7 zt,  
1000 Stück 60 zt, zweijährige,  
1000 Stück 8 zt,  
1000 Stück 70 zt 4990  
empfiehlt  
Fr. Tomaszewski  
Spargelfüllungen,  
Toruń, sw. Jerzego 6.

## Seltene Gelegenheit!!

Aus altem Besitz zu verkaufen

### Tokayer Szamorodner

der Jahrgänge 1884, 1888, 1901, 1904  
selten gut entwickelt

Zur Probe am Mittwoch und Donnerstag, den 30. und 31. d. Mts.  
lädt höflichst ein

Emil Werckmeister nast., Bydgoszcz  
Telefon Nr. 11 gegründet 1837 Jagiellońska 64  
Wein- und Spirituosen-Grosshandlung. 4936

### Nimm u. lies!

Heft 2 des laufenden  
Jahrgang. ist lieben  
erichnen. Außer  
kunst. literarisch. Ar-  
tikel bringt  
es Berzeichnisse über  
Neu-Erscheinungen  
auf d. Büchermart.  
Herabsetzung der  
deutschen Bücher-  
preise, 1 Rm. = 2,20 zt  
einschließlich aller Aus-  
lands-Speisen. In  
Bücherfreunde auf  
Wunsch kostenlose un-  
verbindl. Zusendung  
frei mit der Post durch  
die Buchhandlung  
Arnold Kriede  
Grudziądz. 4957



## Frühjahrs- Mantel

in Herstellung, Qualität,  
Ausführung u. Preiswürdigkeit

## Allem voran.

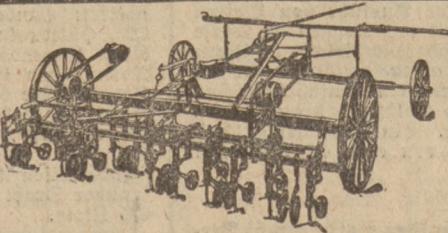
Jeder Mantel in jeder Größe vorrätig. 4966

Meine Preise:

zł 145.— 125.— 95.— 78.— 39.—  
64.— 55.— 49.—

Spezialhaus für Herren- u. Damen-Kleidung  
**„Włóknik“** Inhaber:  
F. Bromberg  
Bydgoszcz, Stary Rynek 5-6 (Friedrichsplatz).

Zur sofortigen Lieferung ab Lager Bydgoszcz empfehlen wir:



### Hackmaschinen

„Pflanzenhilfe“  
„Dehne“  
„Exakt“

„Venzki“  
„Dehne“  
„Zimmermann“  
„Westfalia“  
„Pomerania“  
„Triumph“  
speziell für Kalkstickstoff

„Venzki“  
„Harder“  
„Kuttruff“

„Pemag“

„Venzki“  
zur Hederichbekämpfung

### Drillmaschinen

### Düngerstreuer

### Chilistreuer

2 reihig:

### Ackerschleppen

### Saatwalzeneggen

### Unkraut-Feineggen

Verlangen Sie unverbindlichen Kostenanschlag. 2447

## Gebrüder Ramme, Bydgoszcz

Telefon 79.

Św. Trójcy 14b.

Telefon 79.

Modrom's Industrie

handverlesen, saatsortiert, hat abzugeben  
Dominium Lipie, Post und Bahn  
Gniewkowo. 4620

### Tapeten

(die Rolle schon von 1 zt an) in großer Aus-  
wahl neu eingetroffen.  
Reiche Auswahl in Goldleisten u. Borden.  
Wachner, Wąbrzeźno, ul. Grudziądzka 3.  
Erstes u. ältestes Maler- u. Tapeten-Geschäft  
am Platze. 4917

Geolin  
bester flüssiger  
Metallputz

Fritz Schulz jun. G.m.b.H., Danzig an die Geschäft. d. 3tg.



Das große Los  
der Staats - Klassen - Lotterie mit Prämie:  
600000.00 Złoty.

Ziehung der I. Klasse 13./14. April d. Js.

### Hauptgewinne:

1 Prämie zu 400000 zł. 2 Gewinne zu 60000 zł.  
1 Gewinn zu 200000 zł. 5 Gewinne zu 50000 zł.  
2 Gewinn zu 100000 zł. 9 Gewinne zu 25000 zł.  
usw.

105000 Lose, 52500 Gewinne im Werte von 16 Millionen zł.  
Jedes zweite Los ist somit ein Gewinnlos!

Jährlich 2 Lotterien mit je 5 Klassen.

Die Ziehungen finden öffentlich unter strengster Staatsaufsicht  
in Warszawa statt. Sofortige Gewinnauszahlung unter  
Staatsgarantie. Gewinnlose Zusendung der Lose mit amtlicher  
Gewinnliste nach jeder Ziehung.

Hohe Gewinne, kleiner Einsatz!

Das sind offensichtliche Vorteile, die auch Sie beachten müssen.

Spielplan an jedermann kostenlos!

Der Weg zum Reichtum, Glück u. Wohlstand steht jedem offen.

**Das Geld ist knapp! Wie helf' ich mir?**

Auch Sie müssen sich an der Landes-Lotterie beteiligen! Nicht  
Arbeit und Sparen allein bringen Sie auf diesen Weg, sondern  
unbedingt auch das Glück. Man muß an sein Glück glauben  
und darauf vertrauen.

Wer dem Glück die Hand bietet, dem wird es günstig sein!

Wer nicht wagt, kann unmöglich gewinnen. Da die Hälfte aller  
Lose unweigerlich sicher gewinnen muß, ist fast kein  
Risiko vorhanden. Ihre geheimen Wünsche wie: Landhaus,  
Italienreise, Auto, behagliches Heim, Altersversorgung, Bank-  
guthaben, pp. können alle über Nacht zur Tatsache und Sie  
reich werden. Lassen Sie daher den Wink und Schlüssel, der  
Innen dieses Glück bietet, nicht unbeachtet. Es ist die Vor-  
sicht, welche evtl. schon an Ihre Tür klopft. Sie haben Ihr  
Glück in eigener Hand.

Alle Ihre Wünsche sind zu erfüllen!

Schreiben Sie daher noch heute ein Kärtchen, oder senden  
Sie 10,50 zł. an die größte und glücklichste Kollektur Pom-  
meriens. Der Lospreis mit Porto, Gewinnliste pp. beträgt:  
1/4 10,50, 1/2 20,50, 3/4 30,50, 1/1 40,50 zł.

Ihren raschen Entschluß werden Sie nicht bereuen!  
Warum sollte Fortuna Ihnen nicht auch einmal lächeln?  
Fortunas Segen auf Ihren Wegen!

Staatl. Lotterie - Kollektur, Starogard, (Pomorze),  
ul. Kościuszki Nr. 6. Telefon Nr. 93. 3923

Generalversammlung  
der Spółdzielnia samodz. Piekarzy i Cukerników  
in Bydgoszcz Sp. z o.o.  
am Donnerstag, den 7. April, nachm. 3.30 Uhr,  
im Schützenhause, Toruńska

### Tagessordnung:

1. Gründung, Begrüßung und Wahl des Vorsitzenden.
2. Verleihung des Protolls der letzten Generalversammlung.
3. Vorlesung der Bilanz und Entlastung des Vorstandes und Aufsichtsrates.
4. Bericht über die Tätigkeit des Vorstandes und Aufsichtsrates.
5. Aenderung und Annahme neuer Statuten.
6. Wahl neuer Mitglieder zum Aufsichtsrat.
7. Festlegung der Vergütung für Vorstand und Aufsichtsrat.
8. Festlegung der zu vergütenden Prozente auf Anteile.
9. Freie Anträge und Schluss.

Anträge sind spätestens bis zum 6. April 1927 an den Aufsichtsrat der Spółdzielnia samodz. Piekarzy i Cukerników, ulica Dworcowa 31a einzureichen.

Der Aufsichtsrat Nasiadel, Vertreter des Vorsitzenden.

### Täglich

gut bürgerlichen

### Mittagstisch

empfiehlt

### Weinhandlung Luckwald

ul. Jagiellońska 9 Tel. 173

Gepflegte Getränke

Reichhaltige Abendkarte

### Deutsche Bühne

Bydgoszcz T. 3

Freitag, d. 1. April 27

abends 7 Uhr

Neuheit! Neuheit!

### Der Patriot

Drama in 5 Akten von

Alfred Neumann.

Eintrittskarten bis einschl. Donnerstag

in Józef's Buchhandlung,

Freitag von 11

bis 1 und ab 6 Uhr an

der Theaterkasse. 4927

Sonntag, d. 3. April 27

nachm. 3 Uhr

Fremdenvorstellung

zu kleinen Preisen:



X.

Die leichte Isabell

Ein Spiel um Geschäft

und Liebe

von Hans H. Herlett.

Eintrittskarten

bis einschl. Sonnabend

in Józef's Buchhandlung,

Sonntag von 11

bis 1 und ab 2 Uhr an

der Theaterkasse.

Die Leitung.

Drahgelflechte  
4- und 6eckig  
für Gärten u. Geflügel  
Drahle, Stacheldrähte  
Preisliste gratis  
Alexander Maennel  
Fabryka ogrodzeń drucianych  
Nowy Tomyśl 3 (Woł. Pozn.)

### Dluga

19

### „Zródło“

19

Dluga